

ИМОМ БАРЗАНЖИЙ “МАВЛИД”ИНИНГ ТАРЖИМАСИ

05:00 / 07.03.2017 15011

ТАҚРИЗ

Ҳар бир олим зиммасидаги вазифаси ўлароқ, ўзидан кейин бошқалар ўқиб фойдаланишлари учун имкон қадар китоб ва рисоалар таълиф қилиши лозим. Шофеъий мазҳабининг таниқли олимларидан Имом Тожуддин Субкий (раҳматуллоҳи алайҳ) “Жамъул жавоме”нинг муқаддимасида айтадилар: “Олим ҳаёти давомида ҳар қанча маъруф ва машҳур бўлмасин, талбалари нечоғлик кўп бўлмасин, ўзидан кейин одамлар ўқиб фойдаланадиган китоб тасниф қилмас экан, унинг одамларга илмий нафи кам бўлиб қолаверади...”.

Сиз азизларга тақдим қилинмиш ушбу рисола имом Барзанжий (раҳматуллоҳи алайҳ)нинг қаламига мансуб, Росулulloҳ (соллаллоҳу алайҳи ва саллам)нинг мавлидлари ҳақидаги қасидалар таржимасидир. Ҳар йили Робиъул аввал ойи кириб келиши билан юртимизда жаноби Росулulloҳнинг мавлидларини нишонлаш анъанаси бошланиб кетади. Мамлакатимизнинг деярли ҳамма масжидларида бу байрам кўтаринки руҳ ва хушқайфиятда ўтказилади.

Бизнинг диёрларда асосан имом Барзанжийнинг мавлид қиссаларини ўқиш одат тусига айланган. Имом домлаларимиз, кўп аҳли илмлар мавлид маросимларида қатнашчиларга мавлид ҳақида оғзаки сўзлаб берсаларда, барибир, Росулulloҳнинг сийратлари ҳақида ҳарқанча мавъиза, мақола-ю рисоалар бўлса ҳам, халқимиз учун шунча оздир. Зотан, ул зоти шариф ҳақида суҳбатлашиш, сийратлари ҳақида китоб ва рисоалар битишнинг, ўзи алоҳида бир ибодатдир.

Аллоҳнинг инояти билан, ўз даврида Ислом оламига кўплаб қўлланма ва адабиётлар етказиб берган ютимиздан бугунга келиб яна Ислом қуёшлари аста-аста порлай бошлади. Ҳамюртларимиз ичида диний фанларда китоблар ёзадиган, илмий тадқиқотлар қила оладиган салоҳиятли аҳли илмлар етишиб чиқмоқда.

Халқимизга минбарлардан туриб маънавий озуқа, руҳий тарбиялар бериб келаётган малакали имом домлаларимиздан бири Равшанбек домланинг

ушбу рисолаши ҳам, Ўзбекистонимизда ёзилаётган китоблар сонини яна биттага оширди. Домланинг бу рисолаши сийрат илмининг ривожига ўз ҳиссасини қўшади, ўқувчиларнинг билимини ошириб, муносиб манафаати етади, деган умиддамиз.

Домланинг бу илмий ишлари ҳали бошланиши бўлиб, Аллоҳ хоҳласа бундан кейинги фаолиятларида кўплаб мақола ва рисоалар битишига, юртимизда битилмиш диний-маърифий адабиётларнинг кўпайишига ўзининг муносиб ҳиссаларини қўшади, деган умиддамиз.

Ҳикматуллоҳ Иброҳим.

БИРИНЧИ АТР

МУАЛЛИФ МУҚАДДИМАСИ

هَالَوَا وُهَلَانَا اَمْ يَلَعْتَ اَكَرَبَلَا ضَيَّفَ اُرْدَتْسُمْ ؕ ؕيَلَعْلَا تَاذَلَا مَسَابَا ؕ اَلْمَا اِيْدَتْبَا

Аввало, Аллоҳ таоло эга қилган ва етказган неъматлари устига яна қўшимча баракотлар мўл-кўллигини ёғдиришини сўраган ҳолда, Олий зотнинг номи ила (Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам сийрати тўғрисида ёзилган) имлони бошлайман.

هَ اِيَا طَمَلِي مَجَلَا رُكُشَلَا نَمَ اِيَا طَتْمُمَ ؕ ؕيَنَهَ ؕ غَا سُهُ دِرَا وْمَ ؕ مَحَبَّ يِنَا ثَا و

Иккинчи бора, Аллоҳ таолога чиройли шукр уловларини минганча, мавриди ёқимли, сокин оқувчи тотли сувга ўхшаш ҳамд айтаман.

يَفِي لَقْتُنْمَا ؕ يَلْوَالَاوَا مَدَقَّتْ لَابَا فَوْصَوْمَلَا رُونَلَا يَلَعُ مَسَاوَا يَلَصُوا
هَابَجَلَاوَا ؕ مَيَرْكَلَا رُغَلَا

(Яратилишда) Муқаддам ва авваллик наътлари билан сифатланган, (ота-боболарининг) мукаррам юзларида ва пешоналарида доим кўчиб юрвчи Нур (Муҳаммад соллаллоҳу алайҳи васаллам) га салоту саломлар айтаман.

عَبَّاحُ صَالِحٌ مُغَيِّوٌ وَيُؤَبِّنُ لِرَهْطِ أَطْلَالِ رَهْطِ عِلْمِ صُحَيْحِي أَنْ أَوْضُرَّ يَلِغَتِ هَلْ لِحُنْمَتِ سَأَوْ
هَلْ أَوْ نَمَوْعَاتِ أَلْأَوْ

Аллоҳ таолодан набавий, пок аҳли байтлари-ю, авлодларига хос бўлган, саҳобаи киром, тобеъин, табаа тобеъин ва уларни (қиёмат кунигача) дўст тутадиганларни қамраб оладиган розилигини сўрайман.

طِطِخِ فِي عَيْتِ أَوْعِلَ أَنْ مَاطِفِ حَوْ عِيْلَجِ لِحَضِ أَوْلِ لُبِّ سَلِكِ كُؤُلُ سَلِّ عَيْتِ إِدِهْ عَيْ دَجِّ تَسَأَوْ
هَاطِخِ وَإِطِخِ لِ

Ва яна очиқ ойдин, равшан (тўғри) йўлларда юришга ҳидоят беришини ҳамда гуноҳ (га сабаб бўладиган) йўлларга юриб залолатга (ботишдан) сақлашини сўрайман.

فِي رِشْلِ بَسْنِ لِنَمِّ امْطَانِ عِي رَقِّ بَعَّ أَنْ أَسْحَ أَدُؤُرْبِي وَيُؤَبِّنُ لِدِلْ وَمَلِّ عَصِقْ نَمُّ رُشْنِ أَوْ
هَلْ حُبُّ عُمَاسْمِ لِي لِحَتْ أَدْقِعْ

Зийнатлари билан қулоқларни безайдиган шода сингари насаби шарифни назм қилиб чиройли, гўзал лафзлардан ташкил топган Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламнинг (мавлид-таваллуд-ларига оид) қиссасини кенг баён қиламан.

هَلْ لِبَابِ الْإِوُقْ وَالْوَلَوْحِ الْهُنَافِ عِي وَوُقْ لِهَتْ وُقْ وَيَلِغَتِ هَلْ لِحْ لَوْحِ بِنِي عَتِّ سَأَوْ

(Бу ишда) Аллоҳ таолонинг қудрат ва кучли қувватидан ёрдам сўрайман. Чунки гуноҳдан қайтишга қувват, ибодатларга қодир бўлишга куч Аллоҳ таолонинг тавфиқи билангина бўлур.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُهَلَّلًا مَلَسَ وَسَوَّاهُ صَوْمًا يَدَّشِ فَرَعَبَ مَيَّرَكَ لَأَرْبَقَ مُهَلَّلًا رَطَعِ
وَهَلَّعَ كَرَابَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи ва- салламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Шарҳ: Бу гап дуо ҳисобланиб, эй, Аллоҳим, Раҳматингни нозил қил. Яни: Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг қабри шарифлари- га раҳматингни ёғдир ва уни ҳамиша зиёда қил”¹ -дегани бўлади. Уламолар Пайғамбар алайҳимус солату ва салломлар ҳақида салоту салом, саҳобаларга “розияллоҳу анҳу”, тобеъин, шайхлар, авлиё ва бошқа уламои киромларга “раҳматуллоҳи алайҳ”, деб дуо қилишни мустаҳаб санайдилар.

Назмий бўлақлар “аттириллахумма” деб ажратилгани сабабли омма уларни “Аттир” дея номлаб олганлар. _____

И К К И Н Ч И А Т Р

НАСАБИ ШАРИФ

هَلَّلًا دَبَّعُ نَبًا مَلَسَ وَوَهَلَّعَ هَلَّلًا لِيَصَّ دَمَّحُ مَ أَنْ دِيَّ سَوْهُ لُؤُقَافُ دُعَبَ وَ

(Ҳамду санодан) сўнг, (қуйида зикри келадиган зотнинг муборак насабларини) айтаман. У зот, Муҳаммад соллаллоҳу алайҳи васаллам, Абдуллоҳнинг ўғиллари.

Шарҳ: Куняси Абул Қусам-яъни: яхшилиқларни жамловчи.Лақаби Забиҳуллоҳ , 25 ёшида вафот этган.

¹Таълиқу мавлидин набий

²Роддул мухтор1-ж, 58-бет. Муҳаммад- тўхтовсиз мақталадиган маъносини ифода қилади.Араб тилида феъл ليعفت (тафъийл) бобида келганда, кўпинча бир ишни қайта-қайта, кўп марта қилинганлигини ифодалайди. Масалан: عطق (қотоъа) - кесди, عطق (қоттоъа) - қиймалади, حم (ҳамида) - мақтади, حم (ҳаммада) - тўхтовсиз мақтади. Шунда حم

(ҳаммада) феълидан ясалган مُحَمَّد (Муҳаммад) исми тўхтовсиз мақталадиган, деган маънони англатади. Мақтов Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни ҳар томондан чулғаган: исмлари - Муҳаммад ва Аҳмад, шафоат қиладиган

мақомларининг номи - “Маҳмуд”(мақтовли), қиёмат кунидаги байроқларининг номи -“Ливаул ҳамд” (мақтов байроғи), умматлари - “Ҳаммадун” (ҳамду санони кўп айтувчилар)дир. (“Сиз Пайғамбарни кўрганмисиз?” 1/64). Шифо китобида Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг муборак исмларини адади ҳақида уламолар турли ривоятларни келтирганлар. Ибн ал-Арабий Шарҳи Термизийда исмларини мингтага етказганлар. Имом Суютий бир рисоласида беш юзтага етказган. Қуръони каримда тўрт жойда Муҳаммад (“Оли Имрон”, 144-оят, “Аҳзоб”, 40-оят, “Муҳаммад”, 2-оят, “Фатҳ”, 29-оят), бир жойда Аҳмад (“Софф”, 6-оят) исми келган. Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг муборак исмлари маданий сураларда зикр қилинганлиги ўша ерда яшаб вафот қилишларига ишорадай гўё. Кунялари Абул Қосим.

{وَيَسِّرْ لِي أَسْمَاءَ بَنِي إِسْرَائِيلَ} دَبْعَ نَبَا

Абдуллоҳ эса, Абдул Муттолибнинг ўғли. Исми Шайбатул ҳамд. (У олий хислатлари мақталган киши эди.) Қавс ичидаги қўшимча баъзи бир нусхаларда зиёда бўлиб келган.

Шарҳ: Абдулмуттолиб - Муттолибнинг қули, хизматкори. Отаси вафот этиб етим қолганидан сўнг, Муттолиб исми амакиси қарамоғида қолди. Шайба одамларнинг гапи ва амакисининг унга кўрсатган меҳр-оқибати натижасида ўзига Абдулмуттолиб лақабини олди. Истеъмолда исми қолиб, лақаби ишлатиладиган бўлиб кетди. Ҳамднинг Шайбага изофаси ташриф учундир. Яхши ниятлар ила келажакда мақтовга сазовор бўлсин деган умидда номланган. Бошида оқ сочи бўлгани учун онаси унга Шайба (Оқ соч) номини берди. Куняси Абул Ҳорис. Аммо арабларнинг туғилган чақалоққа бошида оқ сочи бўлмасада, Шайба исми беришлари улуғ ёшга етсин деган яхши умидда қилинади.

وَرَمَعُ هُمْ سَأَوْ مَشَاهِدًا

Ҳошимнинг ўғли. Исми Амр

Шарҳ: Ҳошим- нон тарқатувчи дегани. Узун умр кўрсин дейишиб, Амр деб номланган.

﴿هُوَ الَّذِي عَلَّمَ الْقُرْآنَ وَإِذَا سَأَلَ عَنْ نَبِيٍّ أَوْ فَانَّمْ ذَبَعَنْ بَا

Абдуманофнинг ўғли. Исми Муғийра.)Олийжаноб бўлганидан баланд мартабалар унда интиҳо топган).

Шарҳ: Муғийра-душманга қарши чиқувчи ёки пухта иш қилувчи дегани. Чиройли бўлганидан қомарул ботҳо - чўлдаги ой лақабини олган.

نَا لِيَّ الْعَصْفُ وَالْأَعْرَابُ يَتَّبِعُونَ وَفِي صَوْتِ لِيَّ صُوقَبَ يُّمُّسُ عَجْمُ مُمْسُ أَوْ يَّصُوقَ نَبَا
هَامَحَ أَمْحَ فَمَرَّتْ حُمْلًا مَرَحَلًا يَلَا يَلَاغَتْ لَلْأَدَاغِ

Қусойнинг ўғли. Исми Мужаммиъ. Маккадан узоқда (жойлашган) Қузоъа (Яманда жойлашган) шаҳрининг четида Аллоҳ таоло (ҳайвонини овлашни, дарахтини кесиш, синдириш, ўтларини юлиш каби) ман қилинган нарсаларини қилишдан қайтарган, муаззам (улуғ), Ҳарамга қайтаргунича яшагани учун Қусой деб номланган.

Шарҳ: Қусойнинг исми Мужаммиъ бўлган.

مُيَّكَ حُمْسُ أَوْ بَابُ الْكِنَبَا

Килобнинг ўғли. Исми Ҳаким

Шарҳ: Итлар билан ов қилишга қизиққани учун Килоб номини олган.

Абу Руқойш ал-Калбий ал-Аъробийга

-“Нега фарзандларингизни Калб - ит, Зиъб - бўри, қулларингизни Марзуқ - ризқли, Рабоҳ - фоида”-деб номлайсизлар?

-Фарзандларимизни душманларимиз учун, қуларимизни ўзимиз учун номлаймиз,- деди. (Яъни: фарзанларимиз душманларимизни енгилда ёрдам беради.)

رُومَنْ بَا

Мурранинг ўғли.

Шарҳ:Қувватли, аччиқ дегани. Душманларига аччиқ захардай таъсир қилсин деб шундай номлашган.

بَعْكُنْبا

Каъбнинг ўғли.

Шарҳ: Каъб-улуғ, шарафли. Ибн Зубайр розияллоҳу анҳунинг хабарига қараганда, у Каъба олдида манжаниқ тошлари қулоқлари олдидан ўтишига қарамай, қотиб қолган Каъбадек ҳеч нарсага қарамасдан намоз ўқирди.

يَؤُلُنْبا

Луайнинг ўғли.

Шарҳ: Луай-буқача. Кучли бўлсин дея номланган.

بَلَاغُنْبا

Ғолибнинг ўғли.

Шарҳ: Ғолиб-ғалаба қилувчи.

يَشْرُقُ لَأَنْوَطُ بَلَاءُ بَسْنُتِ هَلْ أَوْ شَيْ رُقْ هُمْ سَأَوْ رُفْنُبا

Фихрнинг ўғли. Унинг исми Қурайш бўлган. Унга ички Қурайшликлар нисбат қилинади.

Шарҳ: Фихр ва унинг авлоди араб қабилалари ичида кучли, жасоратли бўлганидан “Қурайш”-акула лақабини олишган. Мулла Алий ал-Қорий эса “Шифо”нинг шарҳида Фихр тарқоқ қабилани жамлагани учун “Қурайш”-жамловчи номини олган деган.

أَضْرَأُ رِيْتِ كَلْ هَلْ لَحَ نَجْ أَمْ كَيْ نَأْنُ كُ هُ فَوْفْ أَمْ وَ

Фихрдан юқоридаги насаб кўпчилик (сийрат уламолари) қабул қилиб, рози бўлганидек Кинонийдир.

كَلْ أَمْ نْبا

Моликнинг ўғли.

Шарҳ: Молик-подшоҳ. Арабларнинг подшоҳларидан бўлган.

رَضِّن لِّلْاِنْبَا

Назрнинг ўғли.

Шарҳ: Назр - чиройли, гўзал. Ҳуснда беназир бўлгани учун назр деб номланган.

عَنَّا نَكِنْبَا

Кинонанинг ўғли.

Шарҳ: Кинона-камон ўқларини соладиган идиш. Ўз қавмининг айбла -рини беркитиб, ҳимоя қилсин дея шундай номлаганлар.

عَمَّيْنُ خَبَا

Хузайманинг ўғли.

Шарҳ: Хузайма-мустаҳкам. Ишига маҳкам, пухта бўлсин деб номлаганлар.

عَكْرُدُّمَنْبَا

Мудриканинг ўғли.

Шарҳ: Мудрика-топқир. Исми Омир. Уч ака-ука бўлишган. Бир куни отаси Илёснинг туялари йўқолиб қолади. Топа олмагач, ўғилларига туяларни топиб келишни буюради. Уларни Омир топиб келади. Шундан кейин унга “Мудрика” (топқир) лақаби берилади.

يَبِّن لِّلْاِبْوَبُ لِّصَفِيْعَمُ سَوَّيْمَحْرَجَلْاِبْحَجْرَلْاِبْلَانْدُبَلْاِبْيَدَّهَآ نَمْلُؤَاوَّوَسَايِلْاِبْنَبَا
هَابَلْوَيَلْاَعَاتْهَلْاَلْاَرَكْدَمَّسَوَّيْلَعْهَلْاَلْاِبْلَص

Илёснинг ўғли. У Ҳарамни Риҳоб деган (бўш жойига) туяларни (ҳайдаб бориб) биринчи бўлиб ҳадя қилган. (Яна) Илёснинг сулбида Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам Аллоҳнинг зикр қилганлари, талбия айтганлари эшитилган.

Шарҳ: Илёс-ноумид. Отаси қарилик чоғида кўргани учун шундай номланган

رَضْمَنْبَا

Музорнинг ўғли.

Шарҳ: Музор - чиройли, оқ юзли.

رازندونب

Низорнинг ўғли.

Шарҳ: Низор-оз. Отаси Музор туғилган вақтида оталари сулбида бир-бирларига ўтиб келаётган нубувват нуруни пешонасида зоҳир бўлганини кўргач, жуда хурсанд бўлиб кетди. Элга дастурхон ёзди. Бу гўдакка ҳар қанча сарфланса, оз деди. Натижада Низор номини олди.

دعمنوب

Маъадднинг ўғли.

Шарҳ: Маъадд—доим тайёр.

ان دعونب

Аднаннинг ўғли.

Шарҳ: Аднан—туриш.

ةئسنل انان بة دئارف ت مظن كلس اده و

Бу (насаби шариф) қимматбаҳо инжу, гавҳарларининг қадри юксак, мунаввар суннат (саҳиҳ ҳадислар) қўллари тизган шодадир.

Шарҳ: Мусанниф раҳматуллоҳи алайҳи насаби шарифни келтиришда саҳиҳ ҳадисларга суянганларини ўта балоғатли, фасоҳатли сўзлар ила баён қилмоқдалар.

ه اب و ع ر اش ل ه ن ع ك س م ا م ال س ل ه ل ع م ي ه ا ز ب ل ل ي ل خ ل ل ي ل ا ه غ ف ر و

У (насаби шариф)ни Шореъ (Набий соллоллоҳу алайҳи васаллам) Иброҳим алайҳиссаломга етказишни қарих қўрганлар.

م ال س ل ا ه ل ع ل ي ع ا م س ا ح ي ب ذ ل ا ي ل ا ة ي ب س ن ل ا م و ل ع ل ا ي و ذ د ن ع ب ي ر ا ل ب ن ا ن د ع و
ه ا م ت ن م و ه ت ب س ن

Насаб илми билан шуғулланувчи уламолар наздида Аднан насабда Исмоил Забиҳуллоҳгача етиб боради.

هَلْ لَإِيَّالِهِمْ كُتِبَ الدِّينُ الْأُولَىٰ وَالْآخِرَةُ وَكُلُّ شَيْءٍ حَدِيدٌ
وَأَقْبَتْنَا الْأُمَّةَ طَسًا وَمَلَّسَ وَهَيْلَعًا

Бас, дур каби нур сочиб турган юлдузлар сингари (насаби ша- риф) шодаси қанчалар улуғ (мукаррам)!? У (шода) ичида (башариятни танлаб олингани), Саййидимиз, (Расули) Акрам соллаллоҳу алайҳи васаллам бўла туриб, қандай ҳам улуғ бўлмасин!?

وَمَلَّسَ وَهَيْلَعًا مِمَّنْ لَمْ يَدْرِكُوا نَبِيَّ دَشِّ فَرَعَبَ مِمَّنْ رَكِبُوا رِبْقًا
وَهَيْلَعًا كَرَابًا

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал- ламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

У Ч И Н Ч И А Т Р

ЯНА НАСАБИ ШАРИФ

ءَأَزَوْجَالَهُمْ وَمُؤْنَهُ تَدَلَّقُوا الْعُجْبَ لِيْلُغَالِ بِسَحْتِ بَسَنَ

Бу насаб шундайин улуғ насабдурки, гўё осмон у билан зийнатлангандек, ҳисоблайсиз. Ва яна шундай гумон қиласизки, Жавзо юлдузи у насабни худди маржон таққандек бўйнига тақиб безаниб олган...

ءَأَمْ صَعْلَةُ مَيْتَيْ لِهَيْلَعٍ تَنَارَاحٍ وَدَدُوسٌ دُقِعَ أَدْبَحَ

Қандай улуғ, шарафли насаб шодасики, сиз унинг ичида гўё бебаҳо дур кабисиз.

Шарҳ: Манашу икки байт “Қасидаи бурда” муаллифи Имом ал-Бусийрийнинг “Ҳамзийя” қасидасидан олинган.

هَيْلُهَا جَلَّ أَحْفَسُ نَمَّ يَلَاغَتْ هَلْ لَهَا رَهْطٌ بَسَّ نَمَّ وَبِمْزُكٍ آو

Бу насаб қандаям мукаррам насаб эканки, Аллоҳ таоло уларни жоҳилият айбларидан авайлаб пок сақлаган?!

هَآوَرَوِيَّ نَهْلًا هَدِرُومَ يَفُؤَدِرَاوِي قَارْعُلَا نِيَّ زَلَا دَرُؤَا

Юқорида зикри ўтган тартибдаги насабни Зайниддин ал-Ироқий (раҳматуллоҳи алайҳ) ўзининг “Мавридул ҳаний” номли китобида (Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг) муборак насаблари тўғрисидаги саҳиҳ ҳадислар ила келтирган.

هَمْ سِإِلًا نَوْصَ دَاخِمَ أَلْأَهَابَا دِّمَّ حُمَلٌ مَّ أَرْكَهُ لَإِلَا ظَفَحَ

Аллоҳ таоло Муҳаммад алайҳиссаломнинг каромати юзасидан, қолаверса муборак номларига айб етмасин учун ул зотнинг ота-боболарини ҳифзига олди.

هَمْ أَوْ هَيْبًا لِي لِمَا دَمَّ نَمُّ هُرَاعٌ مُهْمٌ بِصِيٍّ مَلَفَ حَافَّ سِلَا أَوْ كَرَّتَ

Бас, Аллоҳнинг ҳифзи билан улар сифаҳ (зино) га яқин йўламдилар. Шундай қилиб, ҳазрати Одамдан то онаси ва отасига қадар бўлган аждодларига зино ори етмади.

Шарҳ: Манашу байт Ҳофиз Ибн Носириддин Димашқийнинг қасидасидан олинган.

هَيْبَةُ لِمَا هَزُرُّغِرِي رَأْسًا يَفُؤُؤُ بِنَلَا رُونَّ يَرْسُؤَ أَرْسَ

Росуллоҳ соллаллоҳу алайҳи ва салламнинг аждодлари, ҳаммалари обрў-эътиборли бошлиқ ўтганлар. Ул зотнинг муборак пайғамбарлик нурлари боболарининг пешоналаридаги чизиқларда намоён бўлиб, авлодма-авлод кўчиб юрарди.

هَلْ لَدُنَّ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ وَبِالْطُّمُورِ ۝ وَبِالَّذِينَ يُدْبِعُونَ مَاءً دُونَ الَّذِي دَبَّعْنَاهُمْ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ

(Туғилиш замони тобора яқинлашаркан) Росулulloҳнинг худди бадр кечасида ойдин кўринадиган ўн тўрт кунлик ойга ўхшаш нурлари боболари Абдул-мутоллуб ҳамда унинг ўғли Абдуллоҳларнинг пешоналарида (жило сочиб) равшан бўлди.

وَمِنْ آيَاتِنَا الَّتِي يُنَادِي فِيهَا بِحَبْلٍ مُنْتَمٍ إِلَيْنَا لَقَدْ جَاءتْكُمْ بَنَاتُنَا يُحِبُّنَّ الذَّكْرَ عَلَى الْإِنثَاءِ ۚ وَهُمْ يُغْتَابُونَكُمْ وَأَنْتُمْ تُبْغُونَ الْأَعْيُنَ عَنَّا وَأَنْتُمْ كَاذِبُونَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи ва-салламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

ТЎРТИНЧИ АТР

ТУҒИЛИШ АРАФАСИДАГИ ҲОЛАТЛАР ВА МЎЪЖИЗАЛАР

هَلْ لَدُنَّ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ وَبِالَّذِينَ يُدْبِعُونَ مَاءً دُونَ الَّذِي دَبَّعْنَاهُمْ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ

Аллоҳ таоло (охирги Пайғамбари) Муҳаммад соллаллоҳу алайҳи васалламга тегишли Ўз ҳақиқатини рўёбга чиқаришни ва у зотни жисм ва руҳларини сурат (шакл) ва маъно (шамоил, сифатлари)да зоҳир қилишни ирода қилиб, Зуҳрийя қабиласига мансуб Оминани раҳмига нақл қилди.

وَإِن يَرَوْا كِسْفًا مِّنَ النُّجُومِ سَاقِطًا فَلْيَأْتُواكُمْ مُجِيبِينَ

Қорийб (ҳар бир бандага қон томиридан ҳам яқин), Мужийб (дуо, илтижоларни ижобат этувчи) Аллоҳ таоло Омина онамизни Мустафо соллаллоҳу алайҳи васалламдек зотга она бўлишдек (мақомга) хослади.

﴿يَتَذَلُّهُرَاوُنَّأَلْأَوْلَمَحَبِّضَرَأَلْأَوْتَأَوَامَّسَلْأَيَفَيَدُونَو﴾

Осмонларда (Омина Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал- ламнинг) зотий нурига ҳомиладор бўлганлиги нидо қилинди.

﴿أَبَصَّمُيَسَنَبُّوْبُؤَبُؤَلْبَّصُّلُكْأَبَصَو﴾

Ёқимли, роҳатбахш (шарқдан эсадиган) сабо шамоли эсиб, ошиқлар хурсанд бўлди. Яъни: охир замон пайғамбарига ҳомиладор бўлганлик хабари ёқимли, роҳатбахш сабо шабодаси мисол ошиқларни ўз таровати ила хурсанд қилди

﴿يَسُؤُنُّسَّالْحَتَّأَبَّنْأَلْمَأَوَبَّجَلُّوْطَدَّعَبُّضَرَأَلْأَتَيَسُكَّو﴾

Узоқ давом этган қаҳатчиликдан замин ипақдек майин (гўзал) кийимларни кийди. Яъни: Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам баракотидан ерлар ям-яшил ўт- ўланларга бурканди.Чунки дунёга башариятнинг саййиди меҳмон бўлиб келаётганди.

﴿أَنَجَّيْنَأَجَلُّرَجَّشَلْأَيَنَدَّأَوُرَّأُمَّتَلْأَتَعَنَّيَأَو﴾

Мевалар (етилиб) фарқ пишди. Янги мева узиб (тановул қилув- чига) дарахтлар меваларини яқин қилди.

﴿يَبَّرَعَلْأَنُّسَلْأَلْأَحْأَصْفَبِّشَّيْرُقُلِّءَبَّأَدُّلُكْهَلْمَحَبَّتَقَطَّنَو﴾

Қурайш қабиласидаги ҳамма ҳайвонлар Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламга омиладор бўлинганлигини араб тилида равон сўзлади.

﴿أَوْفَأَلْأَوُؤُؤُؤَلْأَيَلَعُّمَأَنَصَأَلْأَوُؤُؤُؤَسَأَلْأَتَّحَو﴾

Тахтлар, бут ва санамлар юз тубан ерга қулади.

عِيَّ حَبْلُ الْهَبِّ أَوْدَ وَبِرَاعٍ مَلَّ أَوْ قَرَأَ شَمْلًا شَوْحٌ وَتَرَشَّ أَبَتْ وَ

Машриқу мағрибда яшовчи ваҳший ҳайвонлар, сув ҳайвонлари бир-бирларига хурсандчилик изҳор қилдилар.

هَآيَ مُحَسِّنٌ كَرُورٌ سَلَامٌ مَلَّ أَوْ عُلَّ تَسْتَحِ أَوْ

Бутун олам шодлик (шароби)дан (тўлдирилган) сурур, шодонлик қадаҳини ичди.

مِنْ مَزَلِ الْضَبِّ نَجْلًا تَرَّشُّ بَو

Жинлар Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламнинг дунёга келиш пайти яқинлашаётганлик хабарини беришди.

Шарҳ: Баъзи нусхаларда “бушширот” маълум феъли мозий шаклида келган.

عِيَّ نَابٍ رَلَّ تَبَّ رَوَّ وَنَآءَ كَلَّ تَكُّهُ تَنَآو

Коҳинлик барбод қилинди. Роҳиблар (бўлаётган ишлардан) хавф қила бошладилар.

هَاتِ هُنَّ سُحَّ الْحَيِّ فَوْرِيَّ بَخْرِيَّ لُكَّ وَرَبَّ خَبَّ جَلَّ وَ

(Воқеаларни) чиройли ҳуснидан (ёқа тишлаб) лолу-хайрон қолишиб, ҳар бир олим, хабардор кишилар (бу оламшумул) хабарни тезда тарқатдилар.

عِيَّ رَبِّ لَآ رِيَّ حَوَّ وَنِيَّ مَلَّ أَعْلَى دِّيَّ سَبَّ تَلَمَّ حَدَّقَ كُنَّ إِنَّا لَهَلَّ لِيَّ قَفَمَ أَنَّمَا لِيَّ فِئْمُ أَتَيْتُ أَوْ هَابُ قُعُ دَمَّ حُتَّ سُهُنَّ أَلَّ أَدَّمَّ حُمَّ هَيْتُ غَضَّ وَ إِذْ هَيْئُ مَسَّ وَ

Онаси (Омина)га тушида: “Сиз борлиқнинг энг яхшисига ҳомиладор бўлдингиз. Уни дунёга келтирганингизда Муҳаммад деб номланг, чунки у зот алал оқибат мақталур”, - дейилди.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُمَّهَلَلَا مِيْلَسَتَوِ ةَالَصَّ نَمَّيْدَشَ فَرَعَبَ مَيْرَكُّلَا ةَرَبَقَ مُمَّهَلَلَا رَطْعَ
وَءَلَعَكْرَابَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал- ламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Б Е Ш И Н Ч И А Т Р

ҲОМИЛАДОРЛИК ВАҚТИ ВА ТАВАЛЛУДЛАРИ

ءِيَوْمَ لَلَا لَأَوْقَالَ رُوْهُشَمَ يَلَعَنَ اَرْهَشَ مَلَسَوِ ةَيَلَعُ هَلَلَا يَلَصَّ وِلْمَحْ نَمَّ مَتَّ اَمَلَوِ
نَمَّيْدَعُ يَنْبَ وِلْاَوْحَ اَبَ زَاتْجَا دَقَ نَاكَ وِلْهَلَلَا دُبَعُ ةُؤْبَا ةَرُونُمَلَا ةَنِّيْدَمَلَابَ يَّفُوْت
ءِيْرَاجَّ نَلَلَا ةَفِيْءَا طَلَا

Ривоят қилинган машҳур гапларга қараганда, ҳомилага икки ой тўлганда, Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламнинг оталари Абдуллоҳ Нажжор қабиласидаги Бани Адий (уруғидаги) тоғалари ҳузуридан қайтаётиб (йўлда) вафот этди.

هَ اَوْكَشَوُ ةَمُقْسَ نَوْنُ اَعْيَا مَيْقَسَ اَرْهَشَ مَهِيْ فَتَشَكَمَوِ

(Ўлимдан олдин) тоғалариникида бир ой касал бўлиб ётди. (Қариндошлари) уни касали ва шикоятларидан (хабар олиб) ёрдам бериб турдилар.

نَاوِ ةَيْرَمَقِ رُوْهُشَا ةُءَسَتْ جَا رَلَا يَلَعَنَ مَلَسَوِ ةَيَلَعُ هَلَلَا يَلَصَّ وِلْمَحْ نَمَّ مَتَّ اَمَلَوِ
هَادَصُ ةَنِّيْدَعُ يَلَجَّ نَيْنُ اَنَامَزَلَلَا

Ҳомилага қамарий ой ҳисобида тўққиз ой тўлганда, замоннинг (туғилиши кутилаётган) зотга ташналиги кетаёзди.

عَسَىٰ ذُقُّ لِرَاةٍ رَضِيحًا لِنَّمِةٍ وَسُنِّي فِي مَمْرِمٍ وَسَيَسِيرًا وِدْلَوْمَ لَيْلٍ مُّمَّا رَضَحَ

(Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламнинг) муборак таваллуд кечасида Омина онамиз (ҳузурига) жаннат аёлларидан (бўлмиш) Осие ва Марям розияллоҳу анҳумолар ҳозир бўлдилар.

فَانَسُوْا لَاتِيَّ اَرْوُنَ مَلَسَوِيَّ لَعَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ دَلَّوْفُ ضَاخَمُلَا اَدَحَاو

(Омина онамизни) тўлғоқ тутиб, Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламнинг зиёси (бутун оламини) ёритиб юборган Нурни дунёга келтирдилар.

МАҲАЛЛИ ҚИЁМ

Баъзи бир кишилар Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламнинг ўзлари тириклик чоғидаёқ саҳобаларни туриб қарши олишларини қариқ кўрар эдилар, дейишади. Баъзилар эса бу туришни у зотга эҳтиром ва муҳаббат деб тушунтирадилар. Келинг, масалани ҳал этишда ўз фикримизга эмас, ҳадислар ва уламоларнинг бу ҳақида билдирган фикрларига мурожаат қилайлик. Аввало ҳадисларни ўрганайлик.

أَيَّدَهُ وَالذَّوَاتِمَّ سَهَبْشَا أَدَحَا تِيَّ أَرَامٌ؛ تَلَّاقَ أَهْنَعُ لَلَّ لِيَّ صَرَّ رَنْ يَنْ مُمُومَلًا مُمَّا شَيْئًا عَنْ عِ
هَيْلَعُ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ - لَلَّ لَلَّ لُوُسَّرِ تَنْبَ عَمَطَافٌ نَمِ أَوْدُعُقُو أَمِ أَيْ قِى فِ لَلَّ لَلَّ لُوُسَّرِ ب
أَهْيَلِ إِمَامٍ - مَلَسَوِيَّ عِ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ - يَّبْنَلَا لَيَّ عِ تَلَّ خَدَ إِذْ إِنْ تَنَّاكَ وَتَلَّاقَ - مَلَسَو
لَخَدَ إِذْ - مَلَسَوِيَّ عِ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ - يَّبْنَلَا لَيَّ عِ تَلَّ خَدَ إِذْ إِنْ تَنَّاكَ وَتَلَّاقَ - مَلَسَو
يَّ ذِمَّرْتَلَا هَاوَرٌ "... أَوْ سَلَّ جَمِى فِ هُتَسَلَّ جَأَوُ هُتَلَّ بَقَفِ أَوْ سَلَّ جَمِى فِ أَوْ سَلَّ جَأَوُ
تَلَّاقَ أَهْنَعُ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ - لَلَّ لَلَّ لُوُسَّرِ رَعَشَيْئًا عَنْ يَنْ مُمُومَلًا مُمَّا نَعُ هُظْفَلَو دَوَادٌ وَبِأَوِيَّئِئَسَّنَلَاو
- مَلَسَوِيَّ عِ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ - لَلَّ لَلَّ لُوُسَّرِ بِالذَّوَاتِمَّ سَهَبْشَا نَكَّ أَدَحَا تِيَّ أَرَامٍ
أَهْلَبَقُو أَوْدِيَّ بَدَحَّ أَفِ أَهْيَلِ إِمَامٍ عِ لَلَّ لِيَّ لَصُوتٌ إِذْ إِنْ تَنَّاكَ أَهَجُّو لَلَّ لَلَّ لَمَّرَكَّ عَمَطَافٌ نَمِ
هُتَلَّ بَقَفِ هَدِيَّ بَدَحَّ أَفِ أَهْيَلِ إِمَامٍ تَلَّاقَ أَهْيَلِ عِ لَخَدَ إِذْ إِنْ تَنَّاكَ وَتَلَّاقَ - مَلَسَو
أَوْ سَلَّ جَمِى فِ هُتَسَلَّ جَأَوُ

Уммул муъминийн Оиша розияллоҳу анҳодан ривоят қилинади:

“Юриш-туришида, ҳайъатда, сийратда, кўринишда Фотима бинти Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламчалик Росулulloҳ- га ўхшаш кишини кўрмадим”.

“У Набий соллаллоҳу алайҳи васалламнинг олдига қочон кирса ўринларидан туриб, ўпиб ўз жойига ўтказар эдилар. Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам унинг олдига қочон кирсалар ўрнидан туриб, ўпиб, ўз жойига ўтказар эди...”, деди.

Термизий, Насай ва Абу Довуд ривояти.Унинг лафзи:

Уммул мўъминийн Оиша розияллоҳу анҳодан ривоят қилинади:

Ҳайъатда, сийратда, кўринишда Фотима каррамаллоҳу ваҷҳаҳочалик Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламга ўхшаш кишини кўрмадим. У Набий соллаллоҳу алайҳи васалламнинг олдига қачон кирса ўринларидан туриб, қўлидан тутиб, ўпиб ўз жойига ўтказар эдилар. Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам ҳам унинг олдига қачон кирсалар ўрнидан туриб, қўлидан тутиб, ўпиб, ўз жойига ўтказар эди.

عَدَا نَاكَ - مَلَسَ وَهِيَ عُلَى لَلِ اِي لَص - سِي بِن لَلِ اِن : لَاقُ هُنَّ هِيَ بَا نَع لَلِ ه نَب دَمَّ م ن ع
تَاقُ ث رَا زَب لَلِ ا ل ا ج ر و رَا زَب لَلِ ا ه ا و ر . ه تَي ب لُ خ د ي س ت ح ه ل ا ن م ق ح ر خ

Муҳаммад ибн Ҳилолдан у отасидан ривоят қилади:

“Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам чиқиб то уйига кириб кетгунларича туриб турар эдик”, деди.

Баззор ривояти.Баззорнинг кишилари сиқа-ишончли кишилар.

سِي بِن لَلِ ا هِيَ لَلِ ا ل س ر ا ع س م كُ ح ي ل ع ا و ل ز ن ا م ل ط ي ر ق ل ه ا ن ا ن ا ر د خ ل ا د ي ع س ي ب ا ن ع
هِيَ لَلِ ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل a ج ف - م ل س و ه ي ل ع ل ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل a ج ف
ه ل ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل a ج ف " م ك ر ي خ ي ل ا " و ا " م ك د ي س ي ل ا ا و م و ق " - م ل س و
د و ا د و ب ا ه ا و ر . م ل س و ه ي ل ع ل ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل ا ل a ج ف

Абу Саъийд ал-Худрий розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади:

“Қурайза аҳллари Саъднинг ҳукмига тушганда Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам унга одам юборди. Оқ эшакни миниб келди. Шунда Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам:

“Сайидларингизга туринглар” ёки “Яхшиларингизга туринглар”, - дедилар.Келиб Росулulloҳнинг олдига ўтирди.

Абу Довуд ривояти.

Ҳадисда аҳли фазлларнинг иззат-икром қилиш ва келганларида туриб кутиб олишга далилдир бор.Қози Иёз бу наҳий қилинган туриш эмас.Ўтириши довомида қолганларни тик туришларини яхши кўрадиган кишилар учун туриш макруҳ деганлар.

Ҳадиси шариф Саъд ибн Муоз розияллоҳу анҳу ҳақида айтилган.

سَلِّحْ رِمَاعُ نُبَا مَاقَفِ رِمَاعِ نُبَاوِ رِيْبُ زَلَا نُبَا لَعَلَّ عِيْ وَاعْمَجَرَخَ : لَاقِ زَلْجَمِ يَبَا نَع
لَلَّ لَ لَّ L
نَمُ هَدَعَقَمُ اَوْبَتِي لَف اَمَاي قُ لَاجِر لَ ا هَل لُ ثَمِّي نَا بَحَا نَم " لُ وُقِي - مَلَسَوِ هِي لَع
دُوَادُوْبَا هَاوِر . رَانَلَا

Абу Мижлаз розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади:

“Муъовия Ибн Зубайр ва Ибн Омирнинг олдига чиқди. Ибн Омир ўрнидан турди. Ибн Зубайр ўтираверди. Муъовия Ибн Омирга: “Ўтир. Мен Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламнинг:

“Ким кишиларни унга тик турмоқликларини яхши кўрса дўзахдаги жойига тайёрланаверсин”, деганларини эшитганман”, - деди.”

Абу Довуд ривояти.

رِمَاعُ نُبَا مَاقَفِ رِيْبُ زَلَا نُبَاوِ رِمَاعِ نُبَا هِي فَا تِي بَلَحَدَّ عِيْ وَاعْمُ نَا زَلْجَمِ يَبَا نَع
لَلَّ لَ لَّ لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L لَّ L L
رَانَلَا ي فَا تِي بَا وَا بَتِي لَف اَمَاي قُ دَا بَع لَ ا هَل لُ ثَمِّي نَا هَرَسَ نَم : لُ وُقِي مَلَسَوِ هِي لَع
دُوَادُوْبَا هَاوِر

Абу Мижлаз розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади: “Муъовия бир уйга кирди. У ерда Ибн Зубайр ва Ибн Омирлар бор эди. Ибн Омир ўрнидан турди. Ибн Зубайр ўтираверди. Муъовия Ибн Омирга: Ўтир. Мен Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламнинг:Кимни бандаларни унга тик турмоқликлари хурсанд қилса дўзахдаги уйга тайёрланаверсин”, деганларини эшитганман, деди.”

Абу Довуд ривояти.Юқорида Абу Мижлаз розияллоҳу анҳудан ривоят қилинган икки ҳадис маънода очиқ-ойдин эмас.“Саййидларингизга туринглар” ҳадисига ҳам тескари келмайди.Чунки бу ваъийдлар турилмаса мутакаббирлик қилувчи, ғазаби келиб, қариҳ кўрувчилар ва ўзи ўтириб олиб қолганларни туришларини яхши кўрадиганларга қаратилган.

عَلَيْكَ وَتُمْ - مَسْجِدَ وَهَيْلَ لَلْإِيص - هَلْ لَأُلُوسَ رَأْنِي لَعَجَرَخ : لَأَقَ مَ أَمْ أَيْ بَأَنْ ع
 هَ أَوْر . أَضْعَبَ أَهْضَعْبُ مَطْعُغِي مُجَاعِ أَلْأَمْ وَقَتِ أَمْ كِ أَوْمُ وَقَتِ أَلْ : لَأَقَ فِ هَيْلِ لَأَنْ مَقَ فِ أَصَع
 هَجَامُ نَبَاوِ دَوْدُوبَأ .

Абу Умома розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади: “Бизга Росулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васаллам ҳассаларига таяниб чиқдилар. Қаршилаб ўрнимиздан турдик. Шунда у зот: “Ажамлар баъзиси баъзисини улуғлаб турганидек турманглар”, дедилар”. Абу довуд, Ибн Можа ва Аҳмад ривояти.Бу ҳадиси шариф заиф, ҳужжатга ярамайди.Унда Абу Марзуқ ва Абу Ғолиб ҳужжатга ярамайди.Фатҳ”да Ибн Ҳажар Табарийдан нақл қилиб: “Санадида изтироб ва танилмаган кишилар бор”, деган.

هَلْ لَلْإِيصِ يَبْنِ لَأَنْ مَ هَيْلِ لَأَبْحَ أَصْحَشْ نُنْ كَيْ مَل : لَأَقَ هُنَّ هَلْ لَأَيَضْرَسَنْ أَنْ ع
 هَ أَوْر . كَلْ ذَلِ مَتِي هَارَكْ نَمَنْ نَوْمَلْ غِي أَمْ ل , أَوْمُ وَقِي مَلْ هَ أَوْرَ إِذِ أُونَاكَ وَ مَسْجِدَ وَ هَيْلَ ع
 دَمَحْ أَوْ يَذْمُرْتَلْ أَوْ بَدَأَلْ أَيْ فِ يَرَأْخُ لَلْ

Анас розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади:“Уларга Набий соллаллоҳу алайҳи васалламдан кўра маҳбуб шахс йўқ эди. У зотни кўрганларида ўшани қариҳ кўришини билганликлари учун турмас эдилар”. Бухорий “Адаб”да, Термизий, Аҳмадлар ривоят қилганлар. Бу ҳадиси шариф Набий соллаллоҳу алайҳи васалламнинг ўта товозели эканлигига ёки арабларнинг одоб мақомида ошиқча такаллуфни қариҳ кўришларига оиддир. Уламоларимиз эса: Шайх Аҳмад ибн Қудома ал-Мақдисий:“Уламолар ота-она, одил имом, фозил кишилар учун туриш мустаҳаб санайдилар. Бу фозил кишилар орасида шиорга айланиб қолган. Бир инсон туришга ҳақли кишиларга турмай, инсонларнинг: “Улар шаънини паст санаб, (одобда) ноқислик қилди”,-деган нисбат беришларидан омон бўлмайди. Натижада анашу адоватга сабаб бўлади”. Аҳли фазллар учун туриш мустаҳаб.У ҳақида ҳадислар ворид бўлган. Наҳий борасида сариҳ, саҳиҳ нарса йўқ. Ота, ҳоким каби аҳли фазллар учун туриш мустаҳаб ҳисобланади.Чунки буларга ихтиром кўрсатиш шаръан ва

одоб юзасидан матлубдир.

Шайх Важиҳуддин Абулмаъалий “Ҳидоя”нинг шарҳида: “Уламо ва аҳли шарафларни туриш ила икром қилиш мустаҳаб суннат (одат)дир.”,-деган.

Қолубий: “Бойлик учун эмас, олим, мусолиҳ (ислоҳ қилувчи), дўст ва шарафли кишилар учун туриш суннат ҳисобланади. Баъзилар ҳозирги замонда уни вожиблиги ҳақида баҳс қилганлар.Чунки уни тарк этмоқ сила (раҳм)ни узиш ҳисобланади.

Байҳақий: “Ансорлар Саъд розияллоҳу анҳуга, Толҳа розияллоҳу анҳу Каъб розияллоҳу анҳуга турганларидек яхшилик ва икром маъносидаги туриш жоиз.Туришларига ўзини ҳақли деб эътиқод қилиб, турмасалар ғазаби келиб, маломат тошини отиб, шикоят қиладиган кишига (туриш) лозим эмас”.

Имом Ғаззолий раҳматуллоҳи алайҳ: “Улуғлаш тариқасида туриш макруҳ. Ҳурмат тариқасида туриш макруҳ саналмайди деганлар”.

Қуртубий роҳматуллоҳи алайҳ: “Ўзи ўтириб, бошқалар турмаса ғазаби келадиганларга туриш макруҳ деган”.

Мулла Али Қорий раҳматуллоҳи алайҳ Шифога битган шарҳида Тилимсанийдан нақл қилиб айтади: “Тилимсаний раҳматуллоҳи алайҳ айтади: “Туриш тўрт хил бўлади:

- 1.Ман қилинган туриш.Ўзи учун турмоқликларини яхши кўрадиган киши учун туриш.
- 2.Макруҳ туриш. Ўзи учун турмоқликларини ёмон кўрадиган киши учун туриш.
- 3.Жоиз туриш.Тавозели олим учун туриш.
- 4.Чиройли саналган туриш.Сафардан келган одам учун туриш.

Хулоса: Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг ҳаётлик чоғида ҳам вафотидан сўнг ҳам бирдек эҳтиром қилиш вожиб. Жумҳур уламолар аҳли фазл ва олим кишиларга туриш мустаҳаб эканлигига иттифоқ қилганлар. Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг аҳли фазл ва олимларга муаллим эканлигини эътиборга олсак, туриш жоиз ҳисобланади. Мавлид қилиш бидъати ҳасана бўлганидан кейин ихтилоф чиқармаслик керак. Ихтилоф чиқариб яна қалбларимиз ихтилофли бўлиб

қолмасин!!!

Касаллиги, қарилиги ёки туришни истамаганларни маломат қилиб жанжал чиқармаслик лозим ва лобуд.

Баъзи бир жоҳил кишиларни маҳалли қиём пайтида Росулulloҳнинг руҳлари ҳозир бўлади деган фикрлари ҳеч қандай илмий асосга эга эмас!

ءَاَرَغَةُ لَيْلٍ نَعْنَعُ تَرَفَسًا أُئِيضُمَ كُنْمَسْمَشَلَاكُ أَيَحْمَوُ

Қуёш каби порлаган юзингиз нақадар гўзал ! Ундан ўша қоронғу кеча ёришиб кетди.

Шарҳ: “Ва муҳаййан” дан то “ҳаққол ҳанаау” деган байтлари машҳур шоир Имом Бусийрий раҳматуллоҳи алайҳнинг “Ҳамзийя” қасидасидан олинган. Буни билиш мушkil эмас. Сабаби Барзанжий раҳматуллоҳи алайҳнинг қасидасидаги байтлар ҳои ҳавваз ила ниҳояланади.

“Ва муҳаййан” роф билан ўқилади.31- саҳифадаги “Насабун” билан бошланувчи байтлари ичидаги “Ҳаббаза” ни фоили “иқдун”га атф бўлади. Шунда маъно: Нақадар гўзал сизнинг қуёш каби порлаган юзингиз! Ундан ўша кеча кўзларни қамаштирувчи нур барқ урди.

Одатда инсоннинг чиройини намоён қиладиган аъзо юз ҳисобланади. Бу ерда мусанниф раҳматуллоҳи алайҳ “зикри жуз, иродатул кулл” - бўлакни зикр қилиб, бутунни ирода қилиш қоидасини ишлатмоқда. Шунга биноан, Расулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васалламнинг ўзлари нақадар гўзал, мукаррам-деганидир.

ءَاوَدُوا وَمَوِيْبُ زُوْسُنِي دَلَلْنَاكَ يَدْلَا دِلْ وَمَلَا لَيْلٍ

(Яна) ўша таваллуд кечаси дини Исломга ҳурсандчилик, шоду-хуррамлик зиёда бўлди.

ءَأَسَّنَلَا هَلَنْتَ مَلَامِرَاحَفْ نَمْرَبْهُوَ تَنْبَا وَعْضَوْبَ تَلَانِ مَوِي

Ваҳбнинг қизи (Омина) Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васал- ламни дунё келтирган куни дунё аёллари етмаган фахр-ифтихорга етди.

ءَأَزْدَعْلَا مِّيْرَمُ لُبَقُ تَلَمَحُ مَلَضْفَأَبُ اءَمَوْقُ تَتَاوُ

Қавмига олдин покдомон Марям дунёга келтирган (Исо алайҳис- салом, балки олдин ўтган пайғамбар алайҳимуссаломлар)дан кўра афзал зотни дунёга келтирди.

ءَأَبَوُّو مٌهٌيَلَعٌ لَأَبَوُّو رِفُكُلَلِ اِعْلَا ط ي فٌهٌنَمَ نَاكٌ دِلْوَمُ

Бу туғилиш куни куфр қисматига (битилган) катта ғам ва тузал- мас вабо эди.

ءَأَنَّهُ لَأَقَحٌ وَيَفَطْصُ مٌلِ دِلْوُ دَقُ نَأِ فِ اءَوَّهُ لَأ ي رَشُبٌ تَلَاوَتَوُ

Хотифдан Мустафо туғилиб, фараҳ қарор топганлиги хушхабари биринкетин янграрди.

ءِعَادَةٌ لَلِ اءَعْدَامِ - اُنْيَلَعُ رُكُشَلِ اَبَجٌ و* اِعَادَوْلَاتٌ لِي نَثَمُ - اُنْيَلَعُ رُدَبَلِ اِعْلَا ط

اِيَّ اَبْحَرَمُ - ءَنِّي دَمُ لَأ تَفَرَّشَ تَائِجٌ * اِعْطَمُ لَأ رَمُ اَلْأَبِ تَائِجٌ - اِنِّي فُتُّوْعُبَمُ لَأ اءِيَّ اِعَادَ رِيْخُ

Бизга “Санийятул вадоъ” водисидан бадр ойи (каби Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам) келдилар. Модомики Аллоҳга чақирувчи чақирар экан, бизларга шукр қилиш лозим бў- лади. Эй бизларга (пайғамбар этиб) юборилган зот! Итоат қилина- диган ишни келтирдингиз. Мадинага ҳуш келдингиз, эй, чақирувчи- ларнинг яхшиси!

Баъзи кишилар “Ва муҳаййан” нинг ўрнига “Толаъал бадру”ни ўқий- дилар.

يَبُوطُفٌ ءِي وِرَ وِءِي اَوُرُو وُذٌ ءَمِيَّ اَفِي رِشَلِ اِوِدَلُومُ رُكُذٌ ذُنْعَمَ اِي قُلَلِ اَن سَحَتْ سَا دَقُ وَا ءَه
ءَا مَرَمُ وِءِي اَعْمَلَسَ وِءِي لَعُ لَلِ اِلْصُ ءَمِي طَعَتْ نَاكٌ نَمَلُ

Буни билинг! Чуқур тафаккур ва ривоят соҳиблари бўлган уламолар мавлиди (туғилиши) шарифлари зикр қилинганида, туриб қўйишни чиройли санадилар. Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васалламга ҳурмат-

эхтироми юксак чўққида бўлган кишига Тубо бўлсин!? (Туриш тўғрисидаги гаплар юқорида ўтди.)

كِرَابٍ وَّوَمَّسَوِّصٌ مَّهَلِّمِ لِسَتَوِّعَالِصِّ نَمِّ يَدَشِ فَرَعَبَ مَّيْرَكُ لَالِ رَبِّ قٌ مَّهَلِّ لِرَطِّعِ
هَيَّ عِ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал- ламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

О Л Т И Н Ч И А Т Р

ТУҒИЛИШ

ءَامَّسَلِ لِي لِي سَأَرٌ اَعْفَارِ ضِرَّالِ يَلَعِ هَيَّ دِي اَعِضَاوِ مَّسَوِّ وِ هَيَّ عِ لَالِ لِي لِي صِ زَرَبِ وِ
رِيئِ اَسِ يَلَعِ هَرْدَقِ هَعْفَرِ لِي اَرِي شُ مَ وِ هَالُ عِ وِ هَدْدُوسِ يَلِ اَعْفَرِ لِي اَكَلِ اَذِبِ اِي مِ وِ هَيَّ لِعِ لِ
هَيَّ رِبِ لِي

Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам икки қўлини ерга, бошларини эса чексиз осмонга қаратганча гўё мартабаси олий, борлиқдаги бошқа (кимсалар(дан қадри баланд бўлишига ишора қилгандай (сажда қилган ҳолида) дунёга келдилар.

هَيَّ اِي اَجَسِ وِ هَعْفِ طِ تَنْ سَحِ يَدِّ اَبِي بَحَلِ اَنْ اَوْ

У зот (ҳаммининг наздида) табиати, хулқ-атвори чиройли, маҳбуб (севикли) эдилар.

هَيَّ نَبَلِ لِي كِي تِ اَوْ بِ فِ وِ طِي وَ هَوِ بِلِ طِ مَّ لِ اَدَبِ عِ هُمُ اُ تَعَدِ وِ

Онаси Абдулмуттолибга (одам жўнатиб) чақиртирди. Абдулмут -толиб эса Каъбани тавоф қиларди.

هَانُم رُوْرُس ل ن م ع ل ب و ه ي ل ر ظ ن و ا ع ر س م ل ب ق ا ف

(Хушхабарни эшитгач) шошилиб келдида,набирасига назар сол- ди. Шодликдан боши кўкка етди.

ه ي ن ل ا ص و ل خ ب ا و ع د ي م ا ق و ا ر ع ل ا ب ع ك ل ل ا ل ح د ا و

Набирасини Каъбаи Муаззама (ичига)га олиб кириб, хулуси нийятлар ила дуои хайрлар қилди.

ه ا ط ع ا و ه ي ل ع ه ب ن م ا م ي ل ع ي ل ا ع ت ه ل ل ا ر ك ش ي و

Яратганга берган неъматларига шукроналар айтди.

ه ي ه ل ا ل ا ر د ق ل ا د ي ب ر س ل ا غ و ط ق م ا ن و ت ح م ا ف ي ط ن م ل س و ه ي ل ع ه ل ل ا ي ل ص د ل و و ا ن ي ع ه ي ا ن ع ل ل ا ل ح ك ب ه ل و ح ك م ا ن ي ه د ا ب ي ط

Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам пок, хатна қилинган, илоҳий қудрат қўли билан киндиги кесилган ҳолда туғилдилар. Икки кўзлари июнат сурмаси ила сурмаланиб, ёғ суртилган, ҳушбўй ҳолда (дунёга келдилар)

ه ا و ت م م ر ك ا و ا د م ح م ه ا م س و م غ ط ا و م ل و ا و ه ي و س ل ا ي ل ع ب س د ع ب ه د ج ه ن ت ح ل ي ق و

Ривоятларда “бобоси роппа-роса етти кунлик бўлгандан сўнг хатна қилиб, валима (суннат) тўйи қилиб, (элга дастурхон ёзиб) таомлар улашиб, (чақалоққа) Муҳаммад деб исм қўйди ва жойини яхшилаб берди”, - дейилган.

Шарҳ: Еттинчи куни чақалоқ номидан қурбонлик сўйиб, хатна қилиб, катта зиёфат беради. Баъзилар Пайғамбаримизни хатна қилинган ҳолда туғилганлар, деб айтишган. Аммо имом Заҳабий: “Расулуллоҳ соллаллоҳу алайҳи васаллам етти кунлик бўлганларида боболари Абдулмуттолиб

хатна қилган, Муҳаммад деб исм қўйган ва қурбонлик сўйиб зиёфат берган”, деган ривоят” хатна қилинган ҳолда туғилган”, деган ривоятдан кучлироқ”, деган. Шунга биноан, мусанниф раҳматуллоҳи алайҳнинг иккинчи гаплари қувватлидир.

Юқоридаги саҳифада Омина онамиз ҳомиладорлик пайтларида, туғилажак фарзандини “Муҳаммад”,-деб номланиши айтилган Шунингдек, Абдулмутолиб ҳам тушида ўз сулбидан одатдагидан бошқа улуғ мақомга сазовор бўладиган фарзанд туғилишига ишорат этувчи ҳолатни кўрган экан. Икки тушнинг таъсирида ва келиннинг гапига биноан, Абдулмуттолиб набирасини “Муҳаммад” деб номлаган. Тарихчиларнинг такидлашларича, ўша вақтгача арабларнинг ичида фақат уч кишига Муҳаммад исми қўйилган экан. Бир гуруҳ кишилар бир подшоҳнинг ҳузурида бўлишибди. У аввалги китоблардан хабардор экан. Подшоҳ суҳбат давомида Ҳижоз томондан Муҳаммад номли пайғамбар чиқишининг хабарини айтибди. Меҳмонлар ичидан уч кишининг хотинлари ҳомиладор экан. Учовлари ҳам хотиним ўғил туғса, исмини Муҳаммад қўяман, деб ният қилишди. Уларнинг хотинлари ўғил туғибди. Фарзандларини яхши ният билан Муҳаммад деб номлабдилар. Улар қуйидаги кишилар экан: Муҳаммад ибн Сулаймон ибн Мужошеъ, Муҳаммад ибн Аҳижжа ал-Жаллоҳ ва Муҳаммад ибн Ҳимрон ибн Робиъалар. (“Ҳадис ва ҳаёт” 19-жуз, 64-бет;)

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُحَمَّدًا مِمَّنْ لَسَتْ وَوَالَصَّ نَمَّيْ دَشَّ فَرَعَبَ مِمَّنْ رَكَّلَ الرَّبَّ قُمَّ لَلَّ رَطَّعَ
عَلَّ عَكَّرَابَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Е Т Т И Н Ч И А Т Р

ТАВАЛЛУД ПАЙТИДАГИ ҒАРОЙИБОТЛАР

عَبَّيْ غُبَّيْ غُ بَّيْ غُ وُقْرَاوْخَ مَلَسَ وَوَلَّصَ عُمَّ لَلَّ لَّيْ لَصَّ وَتَدَالَ وَدَنَّ عَرَ طَو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам таваллуд пайт- ларида ғайбий (ғайбга оид) ғаройиб, ғайриоддий (ҳодисалар) бўлди.

هَابَتْ جُمُومٌ وَيَلْعَاغَتِ هَلْ لَإِ رَاتِ خُمٌ هُنَّ أَبَّامَ الْعِوِ وَهَتَّوْ بُنْ لَاصَّاهُ رَا

Мақсад нубувватга тайёрлаш, (туғилажак фарзанд) Аллоҳнинг ихтиёр қилиб, танлаб олган (охирги Пайғамбари) эканлигини билдириб, эълон қилиб қўйиш (эди).

هَيَّيْنَا طَيِّبِي لِسَالِسٍ وَفُنْ لَإِ أُووَدَ وَهَدَّرَمَ لَإِ أِهَنْعُ دُرَّ وَأَطْفَحُ أُمَّسَّ لَإِ تَدَيَّرَف

Осмон муҳофазани оширди.(Кофир) жинлар, шайтоний нафс эгалари осмондан қувиб, ҳайдаб туширилди.

هَاقِرَمَ لَإِ حَ يَفِي مَيَّجَرَّ لُكَّ تَارِيَّيْ لَإِ مُوْجَّ لَإِ تَمَجَّ رَو

Тушиш пайтида ўтли юлдуз парчалари билан тошбўрон қилинди.

هَيَّيْرُهُ زَلَّ أُمُّ جَنَّ أَلْ مَّ لَسَّ وَهَيَّيْ عُهُ لَإِ لَإِ يَّ لَصَّ هَيَّيْ لَإِ تَلَدَتَّ وَ

Нурли юлдузларнинг бари Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга яқин бўлди.

هَابُرَّ وَ مَحَّخُ لَإِ دَاوُ أُوْرُونُ بَ تَرَ انَّ تَسَّ أَو

Нури билан Ҳарами шарифни пасту-баландликларини ёритди.

Шарҳ: Ибн Диҳя юлдузларнинг яқин бўлиши, туғилишни кечасида бўлишини тақозо қилади. Шунинг учун гап заифдир. Заркаший эса буни далил қилиш тўғри эмас. Нубувват замони хориқи одатга лойиқдир. Кундузи ҳам юлдузларнинг тушиши мумкин.

هَيَّيْ رَصِّيْ قُلَّ لَإِ مَّأَشَّ لَإِ رُوْصُقُ هَلَّ تَءَاضَأُ رُونُ مَّ لَسَّ وَهَيَّيْ لَإِ لَإِ يَّ لَصَّ هَيَّيْ مَجَّ حَخَّ وَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламдан нур таралиб, (Шомдаги) Қайсар қасрларини ёритди.

هَانَعَمَوُهُرَادَةَكُمُحَاطِبٌنَمَاهَأَرْف

(Ҳатто) Макканинг пастлик жойларидаги кишилар ҳам ўз уй-жойини кўрдилар.

هَآوَسَوُهُكُمَسَنَآوَرَشُونَأَغْفَرِيذَالِةِّيَوَرَسُكُلِلِئِنِآدَمَلِبَابُنَآوِيإِلْغَدَصْنَو

Анушарвон баланд, мустаҳкам, пишиқ қилиб қурдирган (Ироқдаги) Кисро ҳукмдорлик қилаётган Модоин (шаҳри)даги айвонлар вайрон бўлди.

ةيُولُغُلِلِهَاتَافُرُشُونَمُرُشَعُوْعَبَرَأَطِقَسَو

(Ўша кеча қаттиқ зилзила бўлиб) ўн тўртта (баъзи ривоятларда ўн иккита) юқори равоқи қулаб тушди.

هَارَعُوَبَاصَأَآمَلْوَهَلِيَرَسُكِكُلْمُلِأُرِيَرَسَرَسُكَو

Содир бўлаётган нарсалар дахшатидан Кисрони тахти синди-рилди.

قَارَشِإَوِرِيْنُمَلِاَهَرَدَبِغُولُطِلِةيِسْرَافِلِاِكَلِآمَمَلِبَابُهُذُؤْبَعَمَلِاُنَآرِيْنِلِاِتَدِمَحَو
هَآيَحُم

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг муборак юзларининг нури мунаввар (тўлин) бадр (ойи каби) толеъсидан (шуласидан) Форс мамлакатадаги ибодат қилинадиган (юз йиллардан бери ўчмай келаётган) ўтлар ўчиб қолди.

ةيَمَجَعِلِاِدَالِبَلِاَنَمُوقَوَنَآدَمَهَنِيَبَتَنَآكَوَوَآسُهُرِيْحُبَتَضَاعَو

Сава кўлини суви кетиб қолди. У Ҳамазон (Хуросондаги шаҳар) ва Қум (Рой) шаҳарлари орасида жойлашганди.

Шарҳ: Кўл у жойга яқин бўлгани учун Соваҳ кўли деб ном олган.

هَآيْمٌ لِّكَيْتٍ اَهْ عِيْبَانِي حِجَّ ثَلَا اَوْ حَوْمٌ فِكَاوٌ فَكَذٰلِكَ تَفَحَّو

Кўл қуриб қолди. Сабаби, ўша сувларнинг булоқлари селли мавжлар томчиларидан тўхтаганди.

عُقْنِيْ ءَامٌ لِّبَقِ اَوْبٌ نُّكَيْ مَلٌ ةِي رَّبِّوْ ةَالَفِ يَفِ ةَرَا فَمَ يَ ةَوِ ةَوَامَسِ يَدَاوِ ضَا فَو
هَآءِلَلِ اَمَّ ظَلَلِ

(Шомдаги) Самова водийсидаги (анҳор,кўлларда) сувлар тўлиб тошди. У олдин ташна одамнинг томоғини ҳўллагани (атига) бир томчи сув топилмайдиган қуруқ, қақраб ётган чўл эди.

دَلَبَلْ اَوْ ةِي كَيْمٌ لِّ اَصَارِعٌ لِّ اَبِ فَوْوَعٌ مَّلِ اِعْضُ وَّمَلِ اَبِ مَلَسَ وِ ةِي لَعُ هَلَلِ اِي لَصُ ةِدَلْ وَّمَنَ اَكْ و
هَالَخِ يَلْتَحِيْ اَلْ وُ ةَرَحْ شُ دَضْعُ يَ اَلِ يَدَّلِ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам Маккадаги дарахтлари синдирилмайдиган, яшнаб турган ўсимликлари узилмай- диган, (ундай ишлар) ҳаром қилинган машҳур Иросда туғил дилар.

ءِي وَّرْمِ ءَامٌ لِّ اَعْلَلِ لِّ اَوْ قَا يَلَعِ اَوْ مَوِيْ يَفِ وَاوْرَ ةَشِ يَفِ وِ ةَدَالِ وِ مَاعِ يَفِ فَلَ تَحْ اَوْ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг туғилган йиллари, ойлари ва куни борасида сийрат уламолари томонидан турли сўзлар айтилган.

لِي فِ لِمَاعِ نَمَ لِّ وَا لِعِي بَرِ رَ ةَشِ رُشَعِ يَنَ اَثِ نِي نِ اِلِ مَوِيْ رُجَفِ لِي بَقِ اَهْ نَ اُ حِ جَّ اِرْ لِ اَوْ
هَامَحَ وِ مَحَّ لِ اِنَعِ يَلِ اَعْتُ هَلَلِ اُ ةَدَصِ يَدَّلِ

Энг ишончли сўз, Аллоҳ таоло Ҳарами шарифни (Абраҳадан) ўз ҳифзу-ҳимоясига олган Фил йили, робиъул аввалнинг ўн иккинчи душанба куни

субҳдан кейин (дейилган).

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُهَلَّالًا مِيْلَسَتَ وَوَالَصَّ نَمَّيْدَشَ فَرَعَبَ مَيْرَكُّلَا رَعَبَقُ مُهَلَّالًا رَطْعَ
هَلَّعْ كُرَابَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

САКИЗИНЧИ АТР

ЭМИЗИЛИШ

امَّيَّاهُ هُمَّاهُ تَعَضُّرَاو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни бир неча кун ўз онаси эмизди.

هَدَالِيْمَ دُنْعُ هَتَفَاوَنِيْحَ بَهَلْ وَبَا أَهَقْتُعْ أَتِيْلَا هِيْمَلَسَ أَلْأُةْبِيْوْتُ هَتَعَضُّرَاوْ مُتْ
هَارْشُبُّبُ مَالَسَلَاوْ هَالَّصَلَّاهُ

Сўнг(жиянлик бўлганлик) ҳушхабари етказилганда, (хурсанд бўлганидан) озод қилиб юборган Асламийя қабиласидан Сувайба эмизди.

هِيْفَحَ هَبَّيْهَوَ هَمَلَسَ يَبَّأُوْحُ وَرَسَمَ أُوْنَبَا غَمُّ هَتَعَضُّرَاوْ

Сувайба меҳр-мурувват кўрсатиб, мамнун ҳолда Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни ўғли Масруҳ ҳамда Абу Салама билан бирга эмизди.

هَارْسَنِيْ دَلَّاهُ رُصُنَّ يَفِيْمُحْ يَدَّلَا هَزَمَحُ هَلْبَقُ تَعَضُّرَاوْ

Сувайба Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг (эмизишдан) олдин дини (Исломга) ёрдам кўрсатишда амаллари мақталган Ҳамза розияллоҳу анҳуни (ҳам) эмизганди.

عَبَّيْرَحْ اِهَبَّيْهَ ةُؤْسُكْ وَّ ةُؤْلَصْبَ ةُؤْنِي دَمَلَا نَمِ اِهَؤْيَلْ اِلْ اِثْغَبَّيْ مَّسْوَ ةُؤْيَلْعْ ةُؤْلَلْ اِلْ اِلْ صَوَّ

Пайғамбаримиз соллаллоху алайхи васаллам унга Мадинадан ҳадялар, кийим-кечаклар юбориб турар эдилар. Сувайба бу эҳти- ромларига лойиқ эди.

اِهَارَاوَّ وَّ حِيْرَضْلَا نُوْنَمْلَا اِذْ اَرَا ةُؤْلَكِّيْهَ دَرُوْنَا نَا يَلِيْ اِ

Бу ҳол ўлим элчиси унинг жуссасини қамраб олиб, қабрга киргизгунча давом этди.

هَذُوْمُ نُبَا فَا لْخَلَا تَبْتَا تَمْلَسَا لِي قَوَّ ةُؤْيَلْعْ اِلْ اِثْغَبَّيْ مَّسْوَ ةُؤْيَلْعْ لِي قَوَّ ةُؤْلَكِّيْهَ دَرُوْنَا نَا يَلِيْ اِ

(Сувайба) жоҳилият жамоаси қавмининг динида ўтганлиги айтилган. (Бошқа ривоятларда эса) мусулмон бўлганлиги айтилган. Ибн Мандаҳ хилофни (батафсил) ҳикоя қилинганлиги собит бўлган.

هَذُوْمُ نُبَا فَا لْخَلَا تَبْتَا تَمْلَسَا لِي قَوَّ ةُؤْيَلْعْ اِلْ اِثْغَبَّيْ مَّسْوَ ةُؤْيَلْعْ لِي قَوَّ

Сўнгра Саъдийя қабиласидаги навқирон Ҳалима эмизди.

اِهَابَاوَّ اِهَؤْرُقْ فِلْ اِهَؤْيَلْعْ اِثْغَبَّيْ مَّسْوَ ةُؤْيَلْعْ لِي قَوَّ ةُؤْلَكِّيْهَ دَرُوْنَا نَا يَلِيْ اِ

Қабилаларнинг ҳаммаси Ҳалимани камбағаллигидан унинг кўкрак (сут)ини рад қилдилар.

سَيِّشْ عِلْ اِلْ اِلْ بَقْلْ حَمْلَا دَعَبْ اِهَشْيِيْ عَبَّيْرَحْ اِفْ

Уларнинг уйига ана шу куннинг ўзидаёқ) кеч кирмасдан илгари яшаш (қийинчиликдан халос бўлиб) баракалар кирди.

اِهَاخَا اِلْ اِلْ نَبَلْ وَ اِمْمَهْمُ نِي مَيْلَا اِهَنَبَلْ رَدْرُدْبْ اِهَؤْيَلْعْ اِثْغَبَّيْ مَّسْوَ ةُؤْيَلْعْ لِي قَوَّ

Ҳалиманинг кўкрагидан (Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни эмизганлиги баракасидан) унинг кўкраги дур каби оппоқ сутга тўлиб (оқди), ўнг кўкрагини Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам, чапини (эса) икки акалари эмарди.

هَيَّيْ غَرَقَ فُلًا وَأُولَآئِهِ لَدَعَبٌ تَحَبَّصًا

Оч-наҳорлик, камбағалликдан кейин бой бўлиб кетдилар.

هَآيَّ شَلَّوْا هَآيَّ دَلُّ فَرَّاشَ لَاتَن مَسَو

Уларнинг туяси ва қўйлари семирди.

هَيَّيْ نَرَوَّهٖ مَلْمُؤٌ لُّكْ أَوْ بِنَاجٍ نَعَبَاجٍ نَآ

(Хонадонидан эса) бало ва мусибатлар узоқ бўлди (ариди).

هَآشَوَّوْ وَيَّيْنَهٗ لَأَوْ شَيْعَ دَرُبٌ دُعَّسَلَّ زَرَطَو

Бахт-саодат Ҳалиманинг либосини лаззат (ва барака) нақшлари билан бегади.

كِرَابٌ وَ مَسَّوْ لَصَّ مَّهَلَّ لِمَيْ لَسَتَّ وَ ةَالَصَّ نَمَّيْ دَشَّ فَرَعَبَ مَيْ رَكُّ لَأَ ةَرَبَقٌ مَّهَلَّ لِرَّ طَع
هَيَّيْ عَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Т Ў Қ Қ И З И Н Ч И А Т Р

УЛҒАЙИШ ДАВРИ ВА КЎКРАК ЁРИЛИШ ҲОДИСАСИ

هَيْنَ اَبْرَةَ اَنْ عِبْرَةَ شَلَا يَفِي بَصَلَا اَبْ شَرْمُو لِي اِي فَبِ شَي نَا كَو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам Раббоний ёрдам (иноят) ила бир кунда бир ойлик улғаяр эдилар.

رُوَّ شَلَا نَمِ عَسْت يَفِي تَي وَقَوِ سَمَخ يَفِي شَمَوِ ثَا لَث يَفِي هَيْ مَدَق يَلَع مَ اَقَو
هَ اَوْ قَطْن لَ اَح يَصَف ب

Натижада уч ойлик бўлганларида той туриб, беш ойлик бўлганларида юра бошладилар. Тўққиз ойлик бўлганларида эса фасиҳ нутқда (равон сўзлай) бошладилар.

هَيْ وَمَدَّ قَلْعُهُ نَمِ اَحْ اَوْ اَهَيْ دَلَفِي رِشَلَا هَرْدَص نَا كَلَمَلَا قَشَو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам Ҳалиманинг хузурида эканлигида икки фаришта муборак кўкракларини ёриб, ундан (шайтоннинг насибаси) қора қонни олиб ташладилар.

هَالَسَ غَجَلْ لَ اَب وَ نَ اَطِي شَلَا طَحُهُ نَمِ اَلْ اَزَا وَ

Шайтоннинг насибасини олиб қор билан ювдилар.

هَامَتَخِ هُوْبُّ نَلَا مَتَا حَب وَ هَ اَطَا حُ مَث هَيْ نَا مِي اِي نَا عَمَوَّ هَمُ كَحُ هَا لَم وَ

Қалбини ҳикмат, иймон маъноларига тўлдириб, маънавий ип билан тикиб қўйдилар. Ва уни хотами нубувват билан муҳрладилар.

هَيْ رِي خَلَا هُمُ اَهْتُمُ نَمِ فَا لَ اَب حَجَرَ فُ هَا نَزَو وَ

Фаришта уни вазнлаганда энг яхши умматнинг мингтасидан оғир келди.

هَ اَبِ صِلَا حَ نَمِ فَا صَوَا لَ لَ اَلَمُ كُ اِي لَع مَلَسَو هَيْ لَعُهُ لَلَا يَلِ صَا شَن وَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам комил сифатлар билан (тарбияланиб) ўсдилар.

هَاشَخَتِ ثِدَاحِ بِاصْمِ بَبِاصْ يُنْ أُنْمَ اَرَدَحَ ؕ ؕيَحْسُرِي غَوْبَ يَهْ وَوَمُ اِيْلِيْ هَتْ دَرِّ مَثْ

(Кўкрак ёрилиш ҳодисасидан кейин яна) бир ҳодиса рўй беришидан хавфсираб, у зотдан ажралишни истамасада, ўз онасига қайтариб берди.

رَفِ اَوْلَاِ هِئَابِحْ نَمَ اَهَابَحْ فِ ؕيَضْرِلَاِ ؕدِّي سِلَاِ ؕجَي دَحِمَ اِيْ اِيْ فِ ؕمَّيْلِحِ هَيْ لَعِ ؕتَدَفْ وَوِ هَاي حَبِ

Розия (ҳамма рози бўлган) Саййида Хадижа онамиз (ҳаёт) кунларининг бирида Ҳалима Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам олдиларига келганида, ёмғир каби (фойдали) жуда кўп ҳадялар инъом этдилар.

ءِيْحَيُّ رَأُلَاِ ؕتَدَحْ أُوْ هَاي لِيْلِمَ اِقْفِ نِيْ نَحْ مَوِيْ هَيْ لَعِ ؕتَمَدَقْ وَوِ

Ҳунайн кунида келганларида эса хурсанд бўлиб, ўринларидан туриб турдилар.

اَدْنِ وَوَرَبِّ طَاسَبِ فِ رِّشَلَاِ هِئَاِ دِرْ نَمَ اَهَلْ طَسَبْ وَوِ

Муборак чакмонларини яхшилик гиламидек тўшаб, иззат- икром қилдилар

ءِيُّ رِّدَلَاِ وَوِ نِيْ نَبَلَاِ وَوِ اَوْجُ وَزَعَمَ ؕتَمَلْ سَأْ اَهْنَّ اَحْيِ حَصَلَاِ وَوِ

Саҳиҳ (гап)га биноан, Ҳалима, эри (Ҳорис ибн Абдул Уззо, лақаби Абу Кабша), болалари ва зурриётлари мусулмон бўлганликлари (айтилган).

هَاوْرُلَاِ تَاَقْتْ نَمَ ؕمَّجْ ؕبَاحِ حَصَلَاِ يِ فِ اُمَّ ؕدَعِ دَقْ وَوِ

Ишончли ҳадис ровийларидан бир қанчалари иккисини саҳоба- лардан ҳисоблаганлар.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُؤَلَّلًا مِيْلَسَتْ وَوَالَصَّ نَمَّيْدَشِ فَرَعَبَ مَيْرَكُّلًا رَبَقَ مُؤَلَّلًا رَطَعِ
وَالَعَلَّكَ رَابِ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал- ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н И Н Ч И А Т Р

ТҮРТ, ЙИГИРМА ТҮРТ ЁШ ОРАЛИГИДАГИ МУҲИМ ВОҚЕАЛАР

وَالصَّوَّبُ لِيَوْمِ الْيَوْمِ أَوْ تَجَّخَ نُنَيْسَ عَبْرًا مَلَسَ وَوَالَعَلَّكَ لِيَوْمِ الْيَوْمِ
وَالصَّوَّبُ لِيَوْمِ الْيَوْمِ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам тўрт ёшга етганларида онаси (кейинчалик ҳижрат қилиб ,иккинчи ватанларига айланган) Мадинаи Мунавварага олиб борди.

Шарҳ: Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам тўрт ёшга етганларида онаси вафот қилди. Сийрат китобларида бу борада турли хил ривоятлар келтирилган. Олти ёшга тўлганда дейилган ривоят энг саҳиҳи ҳисобланади.

وَالصَّوَّبُ لِيَوْمِ الْيَوْمِ أَوْ تَجَّخَ نُنَيْسَ عَبْرًا مَلَسَ وَوَالَعَلَّكَ لِيَوْمِ الْيَوْمِ

Қайтаётиб (Омина) Абво ёки Жаҳунда тоғлик жой атрофида вафот қилди.

وَالصَّوَّبُ لِيَوْمِ الْيَوْمِ أَوْ تَجَّخَ نُنَيْسَ عَبْرًا مَلَسَ وَوَالَعَلَّكَ لِيَوْمِ الْيَوْمِ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга қараш хизматини кейинчалик мавлоси (озод қилган қули) Зайд ибн Ҳорисага турмушга берган (асли) Ҳабашистонлик Умму Айман (исми Барака бинти Саълаба) ўз

зиммасига олди.

هَيُّرُ يَلْعَاوُ هَلَّ قَرَّوْ هَيْلُ إِهْمَضَفِ بِلْطُمْلَادْبَعِ يَلْعُ هَتْ لَحْدَاوْ

Умму Айман Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг амакиси Абдулмуттолибни олдига олиб борганида бағрига босди. Меҳр кўрсатди. (Ўз фарзандларидан ҳам кўра) зиёда эҳтиром кўрсатди.

هَالَاوْ وَهَرَّقُوْ نَمْلِحَّ بَحَبَّ فَامِ يَطْعَانُ أَشَلْ آدَهْ يَنْبِلُّ نِلْ لِقَاوْ

Бу фарзандимни шаъни улуг, мартабаси баланддир. Ким уни ҳурмат қилиб, дўст тутса, офарин, тасанно бўлсин деб қўйди.

يَدْتَعَا فَا دَغَامَ آرِي ثَكَّ وَهَيْبُ الْإِلْهُ سَفَنَ طِقَّ أَشَطْعَ الْوَأَعُوجُ هَابِصِ يَفُ كُشَاتَ مَلَوْ
هَافَكَفَ مَزْمَزَ آءَامَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг (яхшиликлардан) ман қилувчи нафслари ёшлигида (катта бўлганларида ҳам) харгиз очлик ва ташналиқдан эътироз қилмади. Кўпинча бориб замзам суви билангина нонуша қилар, унга кифояланардилар.

قِيْقَشِ بِلْأَطُوْبَا هُمَّعُ هَلْفَكَ هَيْنَمُ لَأِيْطُمِ بِلْطُمْلَا دَبَعِ دَجَّ ءَانَ فَبُتْ خِيْنُ أَمَلَوْ
هَلْ لَادْبَعِ هَيْبَا

Абдулмуттолибнинг (уйи) саҳнасидан ўлим уловлари овози эштилганда, амакиси, отаси Абдуллоҳни туғишган акаси Абу Толиб, Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни ўз кафиллигига олди.

هَابَّرَ وَنَيْنَبَلْ أَوْ سَفَنُ لَأِيْلَعُ هَمْدَقْ وَهَيْمَحْ وَهَمَّهْ وَيُوقِدُ مَزْعَبِ هَتْ لَأَفَكَبْ مَأَقَفْ

(Ёвдан) ҳимоя қилиш, олий ҳиммат кўрсатиш, кучли матонат ила кафиллик қилди. (Амакиси) Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг ўзи ва фарзандларидан муқаддам қўяр эди. Чиройли тарбия қиларди.

عَبَّاسٌ مِّنْ آلِ دَاوُدَ الَّذِي فَطَرْنَا لَهُ حَنَافً وَأَنزَلْنَاهُ فِي الْقُرْآنِ حَقًّا وَنُورًا

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ўн икки ёшга етганларида, амакиси Абу Толиб жиянини Шом шаҳрига олиб борди.

هَٰؤُلَاءِ نِعْمَ الْفِتْيَانُ الَّتِي أَعْزَمْنَا لَهُنَّ الْوَدْعَ الْبَاطِنَ وَالْجَهَنَّمَ

Роҳиб Баҳийро (Буҳайро) аҳли китобларнинг Таврот, Инжил каби муқаддас китобларида жамлаган ва ўрганган илмлари натижасида у зотни таниди.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ الْجَنَّاتِ الْجَنَّةِ الَّتِي كَانُوا يُوعَدُونَ

“Мен уни оламларнинг саййиди, Аллоҳнинг расули ва пайғам- бари деб биламан”- деди.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ الْجَنَّاتِ الْجَنَّةِ الَّتِي كَانُوا يُوعَدُونَ

Дарахтлар, тошлар у зотга таъзим қилади. Булар фақатгина тоат-ибодати кўп пайғамбаргагина таъзим қиладилар.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ الْجَنَّاتِ الْجَنَّةِ الَّتِي كَانُوا يُوعَدُونَ

Биз самовий қадимги китобларда ҳам у зотнинг сифатларини топамиз.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ الْجَنَّاتِ الْجَنَّةِ الَّتِي كَانُوا يُوعَدُونَ

(Сўзини тасдиқлаш мақсадида) икки кураги орасида нур таратиб, олий бўлиб турган нубувват муҳри бор деди.

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَنُدْخِلَنَّهُمْ الْجَنَّاتِ الْجَنَّةِ الَّتِي كَانُوا يُوعَدُونَ

Амакисини яҳудий дини аҳллари (зараридан) хавфсираб, уни Маккага олиб кетишга буюрди.

هَارِصُ بَسِّدَقُ مَلَامِش لَانِمْ زَوَاجِي مَلَّ وَهَبَ عَجَزَفَ

Муқаддас Шомга етмасданоқ (ярим йўлдан) Бусрога қайтдилар.

وَمَلَّ سَوَّيْلَ صُمَّةَ لَلَا مِي لِسَتَ وَوَالَصَّ نَمَّيِّ دَشٍ فَرَعَبَ مَيِّ رَكُّ لَالُ رَبَقُ مُمَّةَ لَلَا رَطْعَ
هَلَّ عَكْرَابَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н Б И Р И Н Ч И А Т Р

БУСРОГА САФАР

هَيْتَ فُلِّ عَجِي دَخَلِي رَاجَتِ يَفِي رِصُ بِي لِي رَفِ اسَّ نَسَّ نِي رِشَعٍ وَاسَّ مَخَعَلَبِ امَّ لَو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам йигирма беш ёшга етганларида, гўзал, навқирон Хадича онамизнинг тижорати сабаб Бусро шаҳрига сафар қилдилар.

هَانَعِ امُّ مَوْقِي وَهُمُ دَخِي رَسِّي مِ اَهُمَّ اَلْغُ عَمَّ وَ

У зот билан Хадича онамизнинг ғуломи Майсара (ҳам) бор эди.У Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга қасд қилган ишларида ёрдам (кўрсатиб), хизматларида бўлар эди.

هَيْ نَارِصْنِ لَابِهَارِ اَرُو طَسَنَدَ عَمَّ وَصِي دَلِي رَجَشَتَّ حَتَّ لَزَنَ وَ

Насронийлар роҳиби Настуронинг ибодатхонаси олдидаги дарахт тагига (дам олиш учун) тушдилар.

سَيَبَنُّ الْإِطْقَةَ رَجَّشَلَا هَذِهِ تَحْتَ لَزَنَ امَّ لَاقَ وَ هَاوَا وَ فِرَاوَلَا اَهُلَّ طَرَّ هَيْ لَ لَامِ ذِي هَفَرَعَف
هَابَحَ وَ لِيَأْضَفُ لِيَابُ هَلَّ لَ اَهُصَّ خَ دَقُ لُ وُسَرَرَا وَ هَيْ قَنِي تَافِصُ وُذ

Настуро устида соябон қилиб қуёш иссиғидан кенг кўланка қилган (булутлар) соясини (кўриб), у зотни таниди.

“Бу дарахтнинг тагига (дам олиш учун) тушган киши пок сифатли пайғамбар, Аллоҳ таоло гўзал фазилатлар билан сийлаган расул экан-ку”, - деди.

هَي فَخَلَّ لَامَ الْعَلَّ لَ اَرَاهُ ظَتَّ سَا هُ زُمُ حَ هَيْ نِي عَ ي فَا هَ رَسِي مَلَّ لَاقُ مَث

Сўнгра (Настуро) Майсарага махфий аломатларни зоҳир қилиш учун: - “Икки кўзида қизиллик борми?” - деди.

هَ اَخَا وَ وَ هَنَ ظَا مَ هَيْ دَلَّ قَحَ فَمَ غَنَبُ هَبَا جَا فَا

-“Ҳа”, -деб жавоб қайтарди (Майсара). Настуронинг кўрган нарсалари ҳақиқат бўлиб чиқди.

هُ مَرَكَا نَمُّ هَنَ اِفَّ هَيْ وَ طَ نِ سَحَ وَ مَزَعَا قَدِصَبُ هَا عَمُ نُنُ كَا وَ هُوَ قَرَا فُتَا اَلَا هَا رَسِي مَلَّ لَاقُ مَث
هَابَتَا جَا وَ هُوَ بِنَّ لِيَابُ يَلَّ اَعَا تَ هَلَّ لَ

Кейин эса, Майсарага:

“Ундан ажрамагин. Чиройли ният, содиқ мақсад ила унинг хизматида бўл. Чунки У зотни Аллоҳ таоло пайғамбарлик ила мукаррам қилган, (башарият ичидан) танлаб олган”, - деди.

هَي لُ عَ ي فِ هَا وَ سَنَ نِي بَ يَ هَا وَ اَلْبَقُ مَ هُوَ عَجِي دَحُ هُوَ تَا رَفَا هَا كَمَ يَلَّ دَا عَا مَث

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам (ва Майсара) Маккага қайтди(лар) . Хадижа розияллоҳу анҳо хона ичида аёллар орасида улов устида келаётган Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни кўрди.

هَالطَا دَقِسْمُ شَلْحُضْ نَم فِي رِشَلْ هَسْ أَرْ يَلَعْنَ الْكَلَمَو

Муборак бошлари узра икки фаришта қуёш иссиғидан соя қиларди.

نَم هِي دَلْ عَدُوًّا وَبِهَارْلَا هَلْ أَقْ أَمَبَو هُوَ لِكْ رَفْسُ لَا يِفْ كَلْ أذْ يَ أَرْ هُنَّ أَبْ هُرَسْ يَمَ أَرْ بَحْ أَوْ
تَأَرْ أَمَبَ هَجِي دَجَلْ نَ أَبَفْ هَامَنَو أَوْ حَبْرَ هَرَا جَّتْ لَا كَلْتْ يِفْ هَلْ لَ أَفَعَا ضَوَّ هِي صَوْلَا
هِي رَبَّ لَا يَلْ لَ هَلْ لَ أَلْ هَسْرَ هُنَّ أَوْ تَعَمَسَو

Майсара Хадижа онамизга ана шу (соя)ни бутун сафар давомида бўлганини, роҳиб айтиб берган нарсаларни, роҳибни ўзига (Майсарага) қилган васиятларини, тижоратларида Аллоҳ таоло фойдани зиёда ва ортиқ қилганини айтиб берганида, Хадича онамизга кўрган, эшитганлари натижасида (муборак) зот Аллоҳни бутун мавжудотларга расули эканлиги равшанлашди.

هَيَّ رَّ بِي طَهَبَ نَأْمِي إِيْلَا نَم مُمَشَتَلْ هَسْ فَنَ يَلْ إِيْلَا هَتَبَطَحَفْ

Пайғамбаримиз соллоллоҳу алайҳи васалламга ёқимли иймон бўйини ҳидлаш учун ўзига совчи қўйдиришини истади

نِي دَوَّ لْضَفَلْ هِي فِ أَوْ بَعْرَفْ هِي قُوتْ لَ هَرَبْ لَ هَدَهْ هِي لَ إِيْلَا هَتَعَدَ أَمَبْ هَمَ أَمْعَا رَّبْحَ أَوْ
هَأَوْ هِي مَوْ قُلْ لَ نَم لُ كْ بَسَحَ وَ لَ أَمَ وَ لَ أَمَ وَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам покиза, барча яхшиликларни ўзида жамлаган Хадижа онамиз талаб қилган нарсаларни амакисига айтдилар. Хадижа онамизни фазилатлари, дини, чиройи, моли, ҳасабига рағбат қилди. Ҳар бир қавм (эса) Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни яхши кўрар эди.

دِمَ أَحْمَبَ هَلْ لَ دِمَحْ نَ أَدْعَبَ مَلَسَو هِي لَعْ هَلْ لَ يَلْ صَ هِي لَعْ يَنْ تَأَوْ بِلْ أَوْ بَ بَطَحَ وَ
هِي نَسْ

Шарҳ: Икки томон тўйга рози бўлди. Пайғамбаримиз соллоллоҳу алайҳи васалламнинг амакиси Ҳамза розияллоҳу анҳу совчи бўлиб борди.

Абу Толиб хутба ўқиди. Хутбасида балоғатли мақтовлар ила Аллоҳга ҳамду санолар айтганидан сўнг, Пайғамбаримиз соллоллоҳу алайҳи васалламни мақтади.

هُدًى لِّصَلَاحِ عَمَلِهِمْ وَهُوَ يُكْرِمُكَ وَاللَّهُ يُكَرِّمُ مَنْ يَشَاءُ
Аллоҳга қасамки, бунда келажакда амаллари мақталадиган улуғ бир мартаба бордир. Хадижа онамизни Пайғамбаримиз соллоллоҳу алайҳи васалламга отаси, бир ривоятда амакиси, (бошқасида эса) акаси Аллоҳ азалда (тақдир қилган имон келтиришдек) саодатга биринчи етишишлиги учун турмушга берган.

هَامَّ سِرِّي لِحُجْلِي لِمَسَابِ يَدِّي إِلَى دَالِ وَأَلُّكَ أَدَلُّ وَأَوْ

Халил (Иброҳим) исмли ўғлидан бошқа ҳамма фарзандларини Хадижа онамиз туғиб берди.

وَمِنْ مَّسْوَئِلِ صَوْمِ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا سَأَلَكَ اللَّهُ بِشَيْءٍ مِنْ دِينِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ دُنْيِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ أُمَّتِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ نَفْسِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ عَمَلِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ لِقَائِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ مَوْتِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ حَيَاتِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ خَلْقِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ كَلْبِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ نَسَبِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ وَجْهِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ لَبْسِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ مَنَاجِيهِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ مَوَدِّعَتِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ مَوَدِّعَتِكَ أَوْ بِشَيْءٍ مِنْ مَوَدِّعَتِكَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллоллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н И К К И Н Ч И А Т Р

КАЪБАНИ ҚАЙТА ҚУРИШ

عَبَّكَ لِكُلِّ شَيْءٍ رُقُوتَنَّا بَعْدَ نَسْنَنِ نِيْثَالِثِ وَأَسْمَخَ مَلَسَوْهُ يَلَعُ لَلِ يَلَصَّ لَبَّامَلَو
Эй Хатиб аллоҳий, бу кунда қайта қуришга келган қабридаги қабрига қайта қуриш

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ўттиз беш ёшга кирганларида қурайшликлар Каъбани қайта қуришга киришдилар. Зеро, (Маккага кираверишдаги) Абтоҳ деган жойдан сел келиб, унинг деворлари ёрилиб, (таъмир талаб) бўлиб қолганди.

Шарҳ: Қурилиш нопок пуллар аралашмаган ҳалол, покиза пуллар эвазига бўлди. Қурилиш ҳамжихатлик билан бошланди.

هَجَرَ وَوَعَدَ دَارَ الْكُفِّ دُونَ الْحَرَجِ لِيَفِ اَوْعَزَانَ تَو

Ҳажарул асвадни жойига қўйишга (навбат) келганда, ҳар бир қабила (бу шарафли ишни ўзига бўлишини) хоҳлар, орзу қилар (натижада) ўртада низога бордилар.

هَيَّبُ صُعْلَاتِ وَيَقُولُ لَاتُ قُلُوبِ اِيْلَعِ اَوْفَلَ اَحْتِ وُلُوقِ لَوُ لِي قُلُومُ طَعَو

Гап- сўз кўпайди. Уруш қилишга қасам ичдилар. Қабилалар орасида адоват кучайди.

هَانَ اَوْ بِيْ اَصْرِيْ اَرِيْ ذِي لِي اِرْمِ اَلَا اَوْضَوْفَ وَاَصْنِ اِلِيْ اِلِيْ اَوْعَادَتُ مُث

Бир-бирларини инсофга чақирдилар. Ишни тўғри фикр юритувчи, шошилмасдан (одилона ҳукм чиқарувчи) кишига топши- ришни келишиб олишди.

هَيَّبُ يَشِيْ لِي اَلَا اَنْ دَسَّ لِي اَبَابِ نَمْرٍ لِحَادِ لَوُ اَمِيْ كَحْتِ بَمَ كَحَف

“Бас, Саданатуш-шайба эшигидан биринчи бўлиб кирган киши ҳукм қилсин (дейишди)”.

هُلْبِقَنَ اَنْ لُكُوْ نِيْمِ اَلَا اَدَهْ اُولِ اَقْفِ لِحَادِ لَوُ اَمَلَسَ وَاَهْيَلَعُ هَلِ لِي لِيْ صِيْبِ نَلَا نَا كَف
هَيْلَوُ وَاَمَلُ اَلَا اَدَهْ يَفِيْ مَكْحُ لِحَادِ اَصْنَانُ وَاَهْيَلَعُ هَلِ لِيْ اَبُ هَوْرَبْحِ اَوْ هَا ضَرَنَ وَا

Эшикдан биринчи (пайғамбарлиги кутилаётган зот) Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам кирди. (У зотни кўриб ҳамма хурсанд бўлди. Бир овоздан): “Бу Амин-ку! Рози бўлдик. (Ҳукмини) қабул қилдик”(дейишди). Бу

жанжалли ишда Пайғамбаримиз соллоллоху алайҳи васал- ламни (адолатли) ҳукм соҳиби ва иш бошчи бўлишига розилик- ларини изҳор қилдилар.

هَاقَتْ رُؤْيَا لِيَا عِيْمَاجُ لِيَا بَقُولِ الْعَفْرَتِ نَرَمُ مُثَبِّوْثِ يَفْرَجُ الْخُلُوعَ ضَوْفِ

Ридоларини олиб келишга амр қилдилар. Унга тошни қўйдилар. Ҳар бир қабиладан (бир вакил) ридо четидан ушлаб тошни ўз жойигача олиб боришга амр қилдилар.

هَيَّيْنَا لَكَ يَتَاهَا نَكْرًا نَمْرًا قَمِيلًا لِيَا عِيْمَاجُ

Каъбани (жанубий шарқий) рукни томонидан ўз жойига кўтар- дилар.

هَانَ بَوَانِ الْوَعَضِ وَمِيفَةِ رِيْرَشِ لِيَا دِيْبِ مَسْوَعِيْلَعُ لِيَا لِيَا صُوعَ ضَوْو

Пайғамбаримиз соллаллоху алайҳи васаллам ҳажарул асвадни ҳозирги бино бўлган жойига муборак қўллари билан қўйиб қўйди-лар.

وَمَسْوَعِيْلَعُ لِيَا مِيْلَسَتِوَعَالِصُ نَمِيْدِيْ دَشِ فَرَعِبِ مِيْرَكُلِ الْوَرَبِقُ مَالِ لِيَا رَطْعِ
عِيْلَعُ كَرَابِ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоху алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н У Ч И Н Ч И А Т Р

ВАҲИЙ, НУБУВВАТ ВА РИСОЛАТ ҲАҚИДА

يَوَدُّ لَوْ أَقْبَلُ قَفْوًا يَلْعَنُ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ
هَامُ حُرْبٍ مُمَّعًا فَرِيْدًا وَوَأَرْيَدُنَّ وَوَأَرْيَدُنَّ يَلْعَنُ هَلْ لَمَكَ عَجَبٌ يَمْلَأُ

Аҳли илмларнинг наздида энг тўғри (энг ишончли) сўзларга қараганда, Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам қирқ ёшга тўлганларида, Аллоҳ таоло бутун оламларга Башир (жаннат ҳушха- барларини берувчи) Назир (дўзахдан огоҳлантирувчи) раҳмати билан чулғаб оладиган (Пайғамбар) этиб юборди.

يَلْعَنُ لَوْ أَقْبَلُ قَفْوًا يَلْعَنُ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ

(Пайғамбарлик) олти ой бўлгунча (таъбир ва таъвилга муҳтож бўлмайдиган) очиқ ойдин, ҳақ тушлар билан бошланди.

هَانَ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ

У зотга (кўринадиган) тушлар ҳудди жилвадор тонг ёруғидек (ўнгидан) келарди.

يَلْعَنُ لَوْ أَقْبَلُ قَفْوًا يَلْعَنُ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ

Албатта башариятнинг энг кучлисига синов машқи тариқасида (туш) кўриш билан бошланди. Чунки фаришта (Жаброил) ногаҳон пайғамбарликни олиб келганда, кучли (бардоши ҳам) дош бера олмас эди.

يَلْعَنُ لَوْ أَقْبَلُ قَفْوًا يَلْعَنُ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ

Сўнгра у зотга ёлғиз қолиш маҳбуб бўлиб қолди. Очиқ ҳақиқат (ваҳий, Қуъони карим) нозил бўлгунча, Ҳиро ғорида бир неча кеча (таханнус ибодати-ғорда ўтириб руҳий покланиш одати) ибодат қилар эдилар.

يَلْعَنُ لَوْ أَقْبَلُ قَفْوًا يَلْعَنُ سَنُوعًا بَرًّا مَّسْوِيًّا عَجَلًا يَلْصُقُ هَلْ لَمَكَ أَمْ لَوْ

Ана шу (Қуръони Карим нозил бўлган биринчи кеча) Рамазон ойининг Лайлатул қадр, кечаси душанба куни эди.

أَدَّبَ يَدُّ الْوَيْدِ وَمَرَّ شَوْمُ تَلْحِخِ نَامِثِ وَأَوْهَمَ نَيْرُ شِعْوَ عِبْرَ أَلْوَاقِ وَأَوْقَأَ مُثَوَّهَ أَيَّ حُمِّ رَدَبِ هَيْفِ

Рамазон ойини еттинчи, ўн еттинчи ёки йигирма тўринчи куни ёхуд муборак юзлари ўн тўрт кунлик порлаган таваллуд топган ойларини (робиул аввал) саккизинчи куни эди деган гаплар ҳам мавжуд.

سَيَوْقٌ طَعَّ طَعْفِ إِزْأَقِبِ أَنْ أَمَّ لَاقِفِ أَرْقَأِ هَلْ لَاقِفِ

Одатларидек Ҳиро ғорида эдилар. Фаришта Жаброил келиб: “Ўқи!” деди. “Мен ўқувчи эмасман”, дедилар. У пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни ўзига қаттиқ тортди.

هَيِّنَاتٌ طَعْفِ إِزْأَقِبِ أَنْ أَمَّ لَاقِفِ أَرْقَأِ هَلْ لَاقِفِ مُثَوَّهَ طَعْفِ وَدُهُجِ أَوْهَمَ غَلَبِ يَتَّحِ

Сўнгра (қўйиб юборди яна): “Ўқи” деди. “Мен ўқувчи эмасман”, дедилар. У Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни иккинчи марта тутиб ўзига торди. Ҳаттоки Пайғамбаримизга қийинчилик етказди.

هَيْلٌ يِقُولُ يَسْ أَمَّ يَلِ إِهْجَ وَتَيْلٌ تَلَّ طَعْفِ إِزْأَقِبِ أَنْ أَمَّ لَاقِفِ أَرْقَأِ هَلْ لَاقِفِ مُثَوَّهَ طَعْفِ وَدَاهُجِ أَوْهَمَ غَلَبِ يَتَّحِ

Сўнгра (қўйиб юборди яна): “Ўқи” деди. “Мен ўқувчи эмасман”, деди. Учинчи марта ўзига торди.

Бу (зоҳирий ҳамда ботиний аъзолари, қолаверса қалби) бутун вужуди билан тезда йўлиқиб, жидду-жаҳд, ижтиҳод ила рўбарў бўладиган, қабул қилиб, фаҳмлаб оладиган нарсаларига юзланиш учун (эди).

كَيْتَاهِ قَاشْتِ نَا يَلِ إِقَاتِ شَيْلِ أَرْهَشِ نَيْتِ لَاقِفِ وَأَوْهَمَ نَيْرُ شِعْوَ عِبْرَ أَلْوَاقِ وَأَوْقَأَ مُثَوَّهَ أَيَّ حُمِّ رَدَبِ هَيْفِ

Сўнгра ширин, ҳушбўй, ўта ёқимли бўйларини ҳидлашга муштоқ бўлиши учун ваҳий уч йил ёки олти ой узилиб қолди. (Мусанниф раҳматуллоҳи алайҳ ўта балоғатли сўзлар иштрокида ваҳий узилиб қолганлагини ва бу ҳикмат асосида бўлганини баён қилмоқдалар. Ваҳий оғир иш. Бир оғир иш кетма-кет такрорланаверса, қийинчилик туғдириши турган гап. Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга енгиллик қилиш, қолаверса ваҳийга бўлган завқларини ошириш яна ваҳийдаги қўрқувни кетгазиш мақсадида ваҳий узилиб қолган.)

وَاذَانًا وَوَأَبْجُوعًا فَرَّتْ دُمُومًا أَيْ عَيْلًا عَزُزًا مُث

Кейин “Муддассир” (сураси) нозил қилинди. Жаброил алайҳис- салом уни олиб келди ва нидо қилди.

هَتَلْ أَسْرَ عَيْلًا عَزُزًا وَأَوْعِي قَبْأَسْلًا أَلَّ نَأْيَ عُدْهَاشِ مَسْرَابًا أَرْقًا مُدَّقَاتٍ يَفَنَ كَفِ
هَاعَدُ نَمَلِ رَاشِبَلْ أَوْ رَادُّنْ لِبَابِ

“Икроъ бисми Роббик”ни олдин нозил бўлиши, Исломга чақирган кишиларини дўзах (азоби)дан қўрқитиш, жаннат ҳушхабар- ларини бериш ила бўлган рисолатига муқаддам бўлганлигига далилдир.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُمُومًا لِمَا مِيْلَسَتْ وَوَالَصَّ نَمِيْ دَشٍ فَرَعَبَ مِيْرَكُلًا رَبَقًا مُمُومًا لِرَطْعِ
عَيْلًا عَزُزًا

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н Т Ў Р Т И Н Ч И А Т Р

ИЙМОН КЕЛТИРИШ

عِيْقِيْ دِّصْلٍ اَوْ رَاعٍ لِّاِبْحِ اَصْرِكَ بٍ وُّبِ اِلْاِجْرَلِ اِنْمِ وَّبِ اِنْمِ اَنْ لِّوَأُو

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга биринчи бўлиб иймон келтирган эркаклардан ғордаги соҳиблари Абу Бакр Сиддиқ розияллоҳу анҳу.

اِنْمَو هَا قِوَوُهٗ لَقِ اِبُّ هٗ لَلِ اَتَبَثَّ يَتِّ لَ اُحْ عِي دَخِ اَسَّ نَلِ اِنْمَو يٰ لَعِ نِ اَيِّ بِّ صِلِ اِنْمَو
عِيْمُ اِ هَلِ لِ اِي فُ هٗ بَدَّ عِي دِّ لِ اِلْ اِلْبِ اَقْرَأ لِ اِنْمَو وَهٗ ثِرَاحُ نُبِ اُ دِّيَزِ يِلِ اَوْ مَلِ اِلْ

Болалардан эса Али. Аёллардан унинг ёрдамида Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни қалбларини бақувват қилиб (душманлардан эҳтиётлаган) сақлаган Хадижа онамиз бўлди. Мавлолардан (озод қилинган қул) Зайд ибн Ҳориса, қуллардан эса Аллоҳ йўлида Умайя азоблаган Билол бўлди.

هَالِ وَا اَمْرٍ قِيْعَلِ اِنْمِ رِكَ بٍ وُّبِ اِ هَالِ وَّمُ هَالِ وُّ اُو

Абу Бакр уни қулликдан озод қилиб, кўп инъомлар ҳадя қилди.

نْمُ مُمُ هُ رِيْعَوُ عِي فِصِّ مَعْلِ اِنْمِ اَوْ فِوَعُ نُبِ اَوْ عَحْلِ طِ وُ دِيْعَسَ وُ دِعَسَ وُ نِ اَمْثُعَ مَلِ سِ اَمْثُ
هَاقَسَ وُ قِي دِّصِّ تِلِ اِقِي حِ رُ قِي دِّصِّ لِ اِ هَلِ هٗ نِ اِ

Сўнг Усмон, Саъд, Саъийд, Толҳа, (Абдурроҳман) ибн Авф ва аммаси Софийянинг ўғли (Зубайр ибн Аввом Асадий Қуроший) ҳамда Сиддиқнинг тасдиқ қилиш шаробига қизиқтирган ва (ундан ичишни истаб чанқоғини қондирганлар) имон келтирдилар.

عَدِّصِ اِفِ هٗ لَعِ لِ زُنُ اِ يِّ تَحِ عِي فِ حِّ مِ وَّبِ اِحِّ صِ اَوْ مَلِ سِ وُ هٗ لَعِ لِ اِلْ اِي لِ صِ هٗ تِ دَابِّ عِ تَلِ زَامِ وُ
رْمُ وُّ تِ اِمِ

“Бас, сенга амр этилган нарсани юзага чиқар...” (Ҳижр, 94-оят)

оятни каримаси нозил бўлгунича Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ва саҳобаи киромлар махфий ибодат қилардилар.

أَمْضُ فَرَبَ رَمَّ أَوْ مُهْتَهَلْ أَبَاعَ يَّتَحُّهُمُ وَقُهُنَّ مَدُّبَعِي مَلَّوْهَلَّ لِي لِي قَلَّ لِي لِي أَعْدَبَ رَهَجَفَ
عِي نَادِحَ وَا يَّوَسَّ

Кейин халқни Исломга ошкора чақирдилар. Қурайш қабила-ларини (сохта) олихаларини айблаб, ваҳдониятдан бошқани тарк қилишга буюрганларида, Пайғамбаримиздан қавми узоқлашди.

يَفِ اَوْرَجَاهَفَنِي مِلْسُ مَلَّ اِيْلَعُ اَلْبَلَّ اَدْتَشَّ اَوْ هَادَاوَةَ وَا دَعَلَّ اَبَّ وَا زَرَّ اَبُّ مَلَّ اِيْلَعُ اَوْ وَّرَجَّ تَفَّ
مُوقَلَّ اَنَّمُ لُكُّ هَبَّ اَهَفِ بِلَّ اَطُّوْبُ اُ هَمَّ عَمَّ اِيْلَعُ بَدَحَّ وَّ عِي شَّ اَجَّ نَلَّ اِيْلَعُ اِيْلَعُ سَمَّ خَنَسَ
وَا مَّ اَحَّ تَوَّ

(Мушриклар ўйлаб- нетмай) у зотга азият етказиш, душманлик қилишга журъат қилдилар. Муслмонлар устига (ёғилаётган) балолар шиддатли тус олди. Натижада (пайғамбарликни) бешинчи йили Нажоший (хукмдор Ҳабшистон) томон ҳижрат қилдилар. Аксар қабила дўқ-пўписалар билан қўрқитганда, амакиси Абу Толиб Пайғамбаримизга меҳр кўрсатиб, (душманлардан) ҳимоя қилди.

أَمْ اَوْعَرَّقَ اَفِ اِيْلَعُ تَهَلَّ وَقَبَّ خَسُّنَّ مُمَّثَّ عِيْلِيْلَّ اَتَّ اَعَّ اَسَّ لَّ اَنَّمُ ضَعَبُّ مَّ اِيْقَهَّ اِيْلَعُ ضَرْفَوَّ
مُمَّثَّ عِي شَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ
اَرَّ سَمَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам кечанинг бир қисмини (ибодат ила) қоим қилиши фарз қилинди. Сўнгра ояти "...Бас, ундан муяссар бўлганича қироат қилинглар. Ва намозни қоим қилинглар..." ояти ҳукми насх қилди. Эрталаб, кечқурун икки ракаат (намоз) фарз қилинди. Сўнгра у ҳам исро қилдирилган кечада беш вақт намоз ўқиш фарз бўлиши билан насх бўлди.

عَجَّ اِيْلَعُ هَلَّ تَوَّ وَّ اَشَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ
اَرَّ سَمَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ اَدَّ اَعَلَّ اَبَّ نَاتَّ اَعَّ اَبَّ رَوَّ

(Нубувватнинг) ўнинчи йили, ўн бешинчи шавволда Абу Толиб вафот этди. Уч кундан кейин Хадижа онамиз (Абу Толибга) эргашди. Мусибат муслмонларга мустаҳкам арқонини боғлади.

أَفِيْقَتْ أَوْعْدِي فَيَأْطِلُ أَمَّا وَءِيْدَا لِكَمْ لَسَوَّهِي لَعْلَلِ يَلِصَّ بِهٖ شَيْرُقٌ تَعَقُّوْا وَ
ءِيْدَبِ نُسْلِيْ أَبُ هُوَ بَسَفَ دِيْبَعْلٍ أَوْءَاهُ فُسْلِيْ أَبُ هُوَ أَوْعُ أَفْ هَارِقِ ءَبَاجِ إِبَابِ أَوْنِ سَخِيْ مَلَفِ
ءَالَعْنَ ءَامَّ دِلَابِ تَبِّضُخِ يَّتَحِ ءَرَا حِجَّ لِبَابِ هُوَ مَرَوِّ

Қурайш (кофирлари) Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламга ҳар хил азиятлар бера бошладилар. У зот соллаллоҳу алайҳи васаллам Тоифга (боришни) қасд қилдилар. Сақиф қабиласидагилар у зотга (хунук) жавоб қайтариш билан хурмат- сизлик, масхара қилдилар. Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи ва- саллам (йўли)га тентаклар ва қуллар (ҳамда ёш болалар)ни қўйдилар. Хунук сўзлар ила ҳақорат қилиб, (чунонан) тош отдиларки, ҳатто муборак кавушлари қизил қонга (қалблари эса аламга) тўлди.

لَا قَفَّ ءِيْبُ صُغْلِيْ وَيُوْءِلُّ هَا كَالْهِيْ فِيْ فِجَالِ بَجْلٍ لَّكَلَمْ هُوَ لَأَسَفَ أَنْ يَزَحَّ ءَكَمْ مَ يَلِيْ لِإِدَاعٍ مُّثْ
هَآلَوْتِيْ نَمُّ مُمْ هَبَّ أَلِصَّ أَنْ مْ هَلْ لَّجَّ حُخِيْ نَأْ أَوْجَرَأْ يِّيْ نِإْ

Маккага хафа бўлиб қайтдилар. Тоғларга (муаккал қилинган) фаришта Тоифни жоҳил, мутаассиб аҳлини ҳалок қилишни сўрага- нида: “Аллоҳ уларнинг сулбидан Ўзини дўст тутадиганларни чиқа- ришни умид қиламан”- дедилар.

وَمَلَّسَ وَ لَصَّ مُمْ هَلَّ لِإِ مَّ يَلِ سَتَّ وَ ءَالِصَّ نَمُّ يِّيْ دَشِّ فَرَعَبِ مَّ يَرْكُلُّ أُرَبَقِ مُمْ هَلَّ لِإِ رَطْعِ
هَآلَعْنَ ءَامَّ دِلَابِ تَبِّضُخِ يَّتَحِ ءَرَا حِجَّ لِبَابِ هُوَ مَرَوِّ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н Б Е Ш И Н Ч И А Т Р

И С Р О В А М Е Р О Ж

وَبِأَحْرَ وَ يَصُقُّ أَلَا دَجَّ سَمَلَا يَلِي مَارْحَلَا دَجَّ سَمَلَا نَمَّ ءَظْقِي وَ دَسَجَ وَ وَخُورِبَ يَرْسُ أُمَّث
تَاوَامَّ سَلَا يَلِي وَ بَجْرَعُو ءَ يَسُدُّ قُلَلَا

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам жасад ва руҳлари ила уйғоқ ҳолларида Масжидул Ҳаромдан Масжидул Ақсо ва унинг атрофидаги муқаддас жойларга сайр қилдирилдилар. (Ўша жойдан, Байтул Мақдисдан) осмонга кўтарилдилар.

وَالْعَ وَ رَاقُ وُلَا هَلَّ لَجْ دَقُو وَيَلُ وُلَا يَفَمَدَا يَأْرَف

Биринчи (осмон)да савлат тўкиб, улуғворлик чулғаб олган Одам алайҳиссаломни кўрдилар.

يَتُ وُلَا يَدُّ لَ يَيَّ حَيَّ وَ هَلَّ لَ أَخَ نَبَاو ءَ يَقُّ لَ لَ ءَ رَبُّ لَ لَ لُ وُ تَبُّ لَ لَ نَبَا يَسِي عَ ءَ يَنَّا لَ لَ يَفَو
هَابِصَ يَفَمَكُ خَلَلَا

Иккинчи (осмон)да парҳезкор, зоҳида, Аллоҳга ибодатлари кўп, тақво (соҳибаси Марям)нинг ўғли Исо алайҳиссаломни ҳамда ёшлигида ҳикмат ато қилинган холасининг ўғли Яҳёни кўрдилар.

ءَ يَلَامَّ جَلَلَا وَ تَرُ وُ صَبَقَ يَّ دَّصَلَا فُسُ وِي ءَ ثَلَا لَ لَ يَفَو

Учинчи (осмон)да ростгўй Юсуф алайҳиссаломни чиройли суратда кўрдилар.

وَالْعَ أَوْ هَنَّا كَمُ هَلَّ لَ لَ عَفَرَا يَدُّ لَ سَ يَرِي دَا ءَ بَارَلَا يَفَو

Тўртинчи (осмон)да Аллоҳ мартабасини баланд ва олий қилган Идрис алайҳиссаломни кўрдилар.

Шарҳ: Идрис дарс сўзидан келиб чиққан бўлиб, Аллоҳнинг китобидан кўп дарс қилганлари учун шундай номланган. Асл исми Ахнух бўлган.

ةي لئ ارس ا ل ا ةم ا ل ا ي ف ب ب ح م ل ا ن و ر ا ه ة س م ا ح ل ا ي ف و

Бешинчи (осмон)да Исроил умматларига маҳбуб Ҳорун алайҳис саломни кўрдилар.

ه ا ح ن و ه ل ل ا ة م ل ك ي د ل ا ي س و م ة س د ا س ل ا ي ف و

Олтинчи (осмон)да Аллоҳ таоло билан сўзлашган, муножот қилган Мусо алайҳиссаломни кўрдилар.

ه ل ل ا ة ظ ف ح و ة ي و و ط ل ا ن س ح و ب ل ق ل ا ة م ل س ب ة ب ر ا ج ي د ل ا م ي ه ا ر ب ا ة ع ب ا س ل ا ي ف و
ه ا ف ا ع و د و ر م ن ر ا ن م

Еттинчи (осмон)да Намрудни ўтидан сақлаб, халос қилган Роббисини (ҳузурига) саломат қалб, гўзал эътиқод билан келган Иброҳим алайҳиссаломни кўрдилар.

م ا ق م ي ل ا ة ي ض ق م ل ا ر و م ا ل ا ب م ا ل ق ا ل ا ف ي ر ص ع م س ن ا ي ل ا ي ة ت ن م ل ا ة ر د س ي ل ا م
ي ن ي ع ب ه ا ر ا و ة ي ل ا ل ا ر ا و ن ا ل ا ب ح ه ل ط ا م ا و ه ا ن د ا و ة ي ف ه ل ل ا ة ب ر ق ي د ل ا ة ح ف ا ك م ل ا
ه ا ر ا م ة ي ب و ب ر ل ا ة ر ض ح ن م ه س ا ر

Сўнгра Сидратул Мунтаҳога (ундан) ҳукм қилинадиган ишларни (ёзадиган) қаламларнинг шитирлаши эштиладиган (жой)гача Аллоҳга яқин, тўсиқсиз юзланадиган мақомга кўтарилдилар. Жалолият нурларидан ҳижобни кўтарди. Роббул аъламин ҳузурида (Аллоҳ таоло кўришни ирода қилган) нарсаларнинг кўзлари билан кўрдилар.

ة ي ت ا ذ ل ا ي ل ا م ح ل ا ي ف ل ا ل د ا ل ا ط ا س ب ه ل ط س ب و

Зотий мазохирда улуғворлик гиламларини солди.

س م ح ي ل ا ت د ر ف ل و ض ف ل ا ب ا ح س ل ه ن ا م ت ه و ل ص ن ي س م ح ه ت م ا ي ل ع و ه ي ل ع ا ض ر ف و
ه ا ض ق و ل ز ا ل ا ي ف ه ا ع ا ش ا م ك ن ي س م ح ل ا ر ج ا ه ل و ة ي ل م ع

Аллоҳ таоло Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам ва умматларига (бир кеча кундузда) эллик вақт намоз (ўқишни) фарз қилди. Фазл булутлари (ёмғирларни) тўкди.Натижада амалий беш вақтга туширилди. (Лекин) Аллоҳ таоло азалда ҳукм қилиб, хоҳ- лаганидек эллик вақт намоз ажри бор (деб нидо қилинди).

وَيَوْمَ رَوَى لِقَاعٍ يُدْهِلُ كَوُوفِيٍّ دِصْلًا هُوَ قَدَّصَوَّهِتَ لِيْلِي فِدَاعٍ مُث

Ўша кеча қайтдилар.(Бўлиб ўтган воқеаларни айтиб берган- ларида,) Абу Бакр Сиддиқ ва ақл-фаросат эгалари тасдиқ қилдилар.

وَأَوْعَاؤُنَا طِيَّ شِلْأُةَ لَضَائِمٍ دَاتِرَاؤُ شِي رُقُ هُتَبَّ دَكَو

Қурайш(нинг кўпи) ва Шайтон адаштирган, туғёнга кетган кишилар ёлғонга чиқарди.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُمَّةً لَلَا مِ مِي لَسَتَ وَوَالَصِّ نَمِّ يَدَشِ فَرَعَبَ مَّي رَكُّ لَلَا هُرَبَقَ مُمَّةً لَلَا رَطْعَ هُتَبَّ دَكَو

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

ЎН ОЛТИНЧИ АТР

ҚАБИЛАЛАРГА ЎЗЛАРИНИ ТАНИШТИРИШЛАРИ

وَبَنَمَ آفِ مَّي مَسْ وَوَمَّ لَامِ أَيَّ أَلَا يِفْ هَلْ لَلَا لُسْرَ رُةً نَّأَبِ لِيْ أَيْ قَوْلَا لِيْلَعِ هَسَفَ نَضَرَ مُمَّتْ وَ أَلْجَرَّ رَشَعَ يَنْ شَا لَبْ أَيْ قَوْلَا يِفْ مُمَّةً نَمَّ حَحَّ وَ هَأْضَرْ بْ هَلْ لَلَا مُمَّةً صَتْ خَارَاصَ نَ أَلَا نَمَّ مُمَّةً سَ هُتَبَّ دَكَو

(Ҳаж) мавсуми кунларининг бирида Пайғамбар соллаллоҳу алайҳи васаллам қабилаларга ўзларини Аллоҳ расули эканлигини эълон

қилганларида, Парвардигор Ўз ризоси билан хослаган олти нафар ансорий имон келтирди. Келгуси йили улардан ўн икки нафари ҳаж қилди, ҳаққийя байъатини қилдилар.

هَٰؤُلَاءِ مَوَدَّةَ قَوْمٍ مِّنْ تَحْتِ أَعْيُنِكَ مِنَ الْبِلَادِ أَلَمْ لِمَا لَمْ يَلْمُوكُمْ لَأَن تَدِينُوا بِالْإِسْلَامِ إِذْ أَخَذْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةَ قَوْمٍ لَّئِن لَّمْ يَافِكُوا مَا كَفَرْنَا لَنَرَيْنَهُمْ فِتْنَةً يَّتَمَرَّوْنَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لِيَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ مُّسْوًّى ذُكُرُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

Кейин (Мадинага) қайтдилар. ИслоМ Мадинада зоҳир бўлиб, қўним топди.

هَٰؤُلَاءِ مَوَدَّةَ قَوْمٍ مِّنْ تَحْتِ أَعْيُنِكَ مِنَ الْبِلَادِ أَلَمْ لِمَا لَمْ يَلْمُوكُمْ لَأَن تَدِينُوا بِالْإِسْلَامِ إِذْ أَخَذْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةَ قَوْمٍ لَّئِن لَّمْ يَافِكُوا مَا كَفَرْنَا لَنَرَيْنَهُمْ فِتْنَةً يَّتَمَرَّوْنَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لِيَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ مُّسْوًّى ذُكُرُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ҳузурларига учинчи ақаба (пайти)да Авс ва Хазраж қабилаларидан етмиш ёки етмиш уч эркак ва иккита аёл байъат қилдилар. Уларга ўз қавмида шарафли, обрўли ўн икки кишини бошлиқ қилиб қўйдилар. Уларнинг (ватанларига) Маккадан ИслоМ миллати ҳижрат қилдилар.

هَٰؤُلَاءِ مَوَدَّةَ قَوْمٍ مِّنْ تَحْتِ أَعْيُنِكَ مِنَ الْبِلَادِ أَلَمْ لِمَا لَمْ يَلْمُوكُمْ لَأَن تَدِينُوا بِالْإِسْلَامِ إِذْ أَخَذْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةَ قَوْمٍ لَّئِن لَّمْ يَافِكُوا مَا كَفَرْنَا لَنَرَيْنَهُمْ فِتْنَةً يَّتَمَرَّوْنَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لِيَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ مُّسْوًّى ذُكُرُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

Куфрни тарк қилиб, ундан узоқ бўлганларга (Аллоҳ ҳузурида) тайёрлаб қўйилган ажр-мукофотга қизиқиб, ватанларини тарк қилдилар.

هَٰؤُلَاءِ مَوَدَّةَ قَوْمٍ مِّنْ تَحْتِ أَعْيُنِكَ مِنَ الْبِلَادِ أَلَمْ لِمَا لَمْ يَلْمُوكُمْ لَأَن تَدِينُوا بِالْإِسْلَامِ إِذْ أَخَذْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةَ قَوْمٍ لَّئِن لَّمْ يَافِكُوا مَا كَفَرْنَا لَنَرَيْنَهُمْ فِتْنَةً يَّتَمَرَّوْنَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لِيَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ مُّسْوًّى ذُكُرُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам асҳобларига етиб олмаслиги учун у зотни қатл қилишга келишиб олишди. Аллоҳ таоло уларнинг макру ҳийлаларидан нажот бериб, Ўз ҳифзу ҳимоясида сақлади.

هَٰؤُلَاءِ مَوَدَّةَ قَوْمٍ مِّنْ تَحْتِ أَعْيُنِكَ مِنَ الْبِلَادِ أَلَمْ لِمَا لَمْ يَلْمُوكُمْ لَأَن تَدِينُوا بِالْإِسْلَامِ إِذْ أَخَذْتُم مِّنْهُم مَّوَدَّةَ قَوْمٍ لَّئِن لَّمْ يَافِكُوا مَا كَفَرْنَا لَنَرَيْنَهُمْ فِتْنَةً يَّتَمَرَّوْنَ عَلَيْكُمْ فَاذْكُرُوا لِيَوْمَ تَأْتِي السَّمَاءُ بِدُحَانٍ مُّسْوًّى ذُكُرُوا بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н Е Т Т И Н Ч И А Т Р

ҲИЖРАТ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا الصَّابِرِينَ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ

Ҳижрат қилишга изн берилди. Мушриклар (Аллоҳ сақлашидан беҳабар, хато) ўйларига биноан, Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламни ўлим ҳовузига фарқ қилиш учун орқасидан (изма-из) кузатиб боришди.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا الصَّابِرِينَ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ

У (зот) улар томон чиқиб бошларига тупроқ сочдилар. Савр ғори(га бориш)ни қасд қилдилар. (Абу Бакр) Сиддиқ розияллоху анҳу Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам билан бирга бўлиш(дек бахт)га мушарраф бўлди.

Шарҳ:Савр Маккадан беш мил (8 км) узоқликда Атҳал тоғида жойлашган ғор. Савр ибн Абду Маноф киргани учун унга нисбат қилинади.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا الصَّابِرِينَ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ

Кабутар ва ўргимчак уларни ҳимоя қилиб, ғорда уч кун турдилар.

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا الصَّابِرِينَ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ

(Якшанбадан) Душанба(га ўтар) кечаси тез чопадиган, сара (икки) туяга (миниб) ғордан чиқдилар.

يَفِيهِ وَبُعَيْ مُمِئِ اَوْقِ تَخَاسَفِ هَاعَدَوِ هَلَلِ اِيْلِيْ هِيْفَلَهَتْ اَبَافُ عَقَارِسُ هَلَضَّرَعَتْ وَ
هَإِيْ هَحَنْ مَفَنَامِ اَلْاَسْوِ وَيَوْقِلِ اَبَلْ صِلِ اَضْرَأْ اِ

Уларнинг изидан Сууроқа (ибн Молик Жаъсам Мудлажий) эргашди.

Пайғамбаримз соллаллоҳу алайҳи васаллам дуо, тавба- тазаррулар қилдилар, натижада унинг чопқир оти тиззаси(гача) қаттиқ, қуруқ ерга ботди. Омонлик сўраганида, омонлик берилди.

وَ مَلَسَ وَ لَصَّ مُمِّ لَلِ اِ مِيْلَسَتْ وَ اَلَصَّ نَمَّ يِّ دَشٍ فَرَعَبَ مَّ يَرْكُلُ اَلْاُ رَبَقِ مُمِّ لَلِ اِ رَطَعِ
هَلَّ يَلَعُ كَرَابِ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

ЎН САККИЗИНЧИ АТР

ЙЎЛДАГИ ҲОДИСОТЛАР

نُكَيْ مَلَفِ اَهْنَمِ نَبَلٍ وَا مَحَلَّ عَايَتْ اَبَا اُوْدَارَا وَّ عِيْعَانُ اَلْاِ دَبَّ عَمَّ مُمِّ اِيْلَعِ دِيْ دُقَبِ رَمَوِ
هَ اَوْحُ دَقِ كَلِّ دَنْ مَرِيْ يَشَلِ اَهُؤَابِ خ

(Йўлда) Қудайдда (Робиғ, Сухайб орасидаги жой) Хузоъа қаби- ласидан Умми Маъбад (исми Отика бинти Холид)нинг олдидан ўта туриб, ундан гўшт ва сут сотиб олишни истадилар. Умми Маъбадни кулбасида улар (сотиб олмоқчи бўлган) нарса йўқ эди.

تَنْ دَأْفِ اَوْ بَلِّحِ يَفِ اَهَنْ دَأْتَسَفِ عِيْعِرْلِ اِنَعُ دُهُجْ اَلْاِ هَفَلِّخِ تِيْبَلِ اِيْفِ اَشِ يَلِ رَظَنْ فِ
هَ اَنْ بَصَّ اَلْ بَلِّحِ اَوْ بَ اَنْ كَوْلِ تَلْ اَقْوِ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васалламнинг уй ичидаги ўта озғинлиги сабабли яйловга чиқмаган қўйга кўзлари тушди. Уни соғишга изн сўрадилар. Умми Маъбад изн бера туриб, кошки, сут берганида ўзимиз соғиб олган бўлардик, деди.

مَوْقِلًا نَمَّ الْكَيْسَ وَبَلَحَ وَتَرَدَفَ يَلْوَوُ وَالْوَمَّ لَلْأَعْدَاءِ وَهَنْمَ غَرَضًا لِحَسَمَفِ
هَؤُورًا

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам (муборак қўллари билан қўйнинг) елинини силадилар ва Мавлоси, Валийси бўлган зотдан (барака тилаб) дуо қилдилар. (Қўйнинг) елини сутга тўлди. Соғиб олдилар. Қабиладагиларни тўйгунча сероб қилдилар.

نَبَّ لِيَارِوَيْدَ بَعْمُؤَبَّ أَجَفَ يَلَجَ أَيَّاهُ يَدَلُّ رَدَاغَ وَأَنَّ إِيْلًا مَبَّ وَبَلَحَ مُثْ
هُوَ أَصْقَأُ يَلِيْلُ بَعَّ غَلَّ هَبَّ بَدَفَ

(Яна) соғиб идишларни тўлдирдилар. Отика ҳузурида очиқ- ойдин мўжизалар қолдирдилар. Абу Маъбад келди. Сутни кўриб ҳайратдан ёқа тишлади.

لُجْرَانُ بَرَمَ تَلْأَقَفَ يَنْبَلُ لِرَطْقَبِ ضَبَّتْ تَيْبَلْأَبَ بُولِحَ أَلِ وَأَدَهَ كَلَّ أَنْ أَلْأَقَوُ
هُنَّ أَبَّ يَلْأَقَفَ لِكَبَّ مَسْقَأًا وَشَيْرُقُ بَجِأَصَ أَدَهَ لْأَقَفَ هَنْعَمَ وَهُنَّ أَمَّ شُجَّ أَدَكَّ وَكَرَّأَبُمُ
هَؤُورًا دُوْغَبَّتْ أَوْ هَبَّ نَمَّ أَلْهُ أَرْوَلُ

-Булар қаердан келди? (Ахир) уйда бир томчи (ҳам) сут берадиган соғин қўй йўқ эди-ку? Фалон-фалон сифатли бир муборак киши ўтувди... (Ҳа, ҳа) бу қурайшларнинг соҳиби! Агар уни кўрганимдами, иймон келтириб, эргашиб унга яқин бўлардим дея олиҳаларига қасам ичди.

يَكْزَلُ أُهُؤَأَجْرًا هَبَّ تَقْرَشًا وَلِلْأَلْغِي بَرَّ رَشَعَ يِنَاتِ نَيْنُ ثَالِإِ مَوِيَّ نَيْ دَمَلًا مَدَقَوُ
هَؤُورًا قَتَّ يَلَعَّ أَدَجَّ سَمَّ سَسَّ أَوْ أَبَّ قَبَّ لَزَنَ وَرَاصَنَ أَلْأَقَلَّتَ

"Ўн иккинчи робиъул аввал, душанба куни Мадинага етиб келдилар. (Бутун) шаҳар Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам қудумларидан яхшилик, барака нурига ноил бўлди. Ансорлар кутиб олдилар. (Мадина

яқинидаги икки мил бир соатлик йўл) Қубо (қишлоғига) тушдилар. У ерда тақво асосига қурилган масжид қурдилар.

Шарҳ: Мадина олдин Амоликлик Ясриб исмли киши номига берилган. Ислом келгандан сўнг, Пайғамбаримиз унда истиқомат қилганларида Ясриб (тасриб) лафзида “ёмонлик” маъноси бўлгани учун “Тойба”-яхшилик дея ўзгартиб қўйдилар.

وَمَلَسَ وَوَلَّصَ مُهَلِّلًا مِيْلَسَتَ وَوَالَصَّ نَمِيْدَشَ فَرَعَبَ مِيْرَكْلَلُ رَبَقٌ مُهَلِّلًا رَطْعَ
هِيَ لَعَكْرَابُ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Ў Н Т Ў Қ Қ И З И Н Ч И А Т Р

ПАЙҒАМБАРИМИЗ СОЛЛАЛЛОҲУ АЛАЙҲИ ВАСАЛЛАМНИНГ ЖИСМИ
ШАРИФЛАРИ

هِيَ نَسَاتِ فَصَوِّتْ اذْ اذْ اُقْلُحْ وَ اُقْلُحْ سَانَلَلَا لَمْ كَأَمْ لَسَوِ هِيَ لَعُ هَلَلَا يَّ لَصَّ نَا كَو
رَافِشَ اَلَا بَدَهَا اَمْ هَلْ كَأَنْ نِي نِي غَلَا عَسَاوِ رَمْ حَبَّ اَبَّ رَشْمِ نَوَّلَا ضَيَّبَا اَمْ اُقْلَا غُ وُبَّرَمِ
هِيَ هَبَّ جَاذْ نِي يَبَّ جَلَا عَسَاوِ هِنَسَحَ مَفَلَا عَسَاوِ نَانَسَا اَلَا جَلْفُ هَا بَجَا حَجَّ زَلَا حُنْمُ دَقِ
بَاذِي دَحَا ضَعَبَ هَفْنَا ي فَا رِي نِي دَحَلَا لَسَ هِيَ لَالَا ه

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам инсонларнинг ичида кўриниши, хулқ- атвори юксак, энг мукаммал сифатлар ва зот соҳиби эдилар. Ўрта бўйли, ранглари оқ, буғдойранг, икки кўзига кўҳл (сурма) қўйилган, кўзлари катта, киприклари узун; озгина қайрилган, қошлари камонсимон, тишларининг оралари очиқ (алоҳида- алоҳида) кўринар, чиройли оғизлари кенг, мунаввар ой каби чиққан пешонали, яноқлари кўримли, бурунлари бир оз баланд (қиррали) яққол кўриниб турарди.

سِي دَارِكُ اللَّامِ حَضْرَتِي فَكَلِّ لَطَبَسَ نِي بِكُنْ مَلَا نِي بِ اَمَ دِي عَب هَا نِقَا نِي نِعْ لَ اَن سَح
هَي نُنْدَا لَ اَمَّ حَشَلَا يَلِ اِلْ اُزْ عَشَسْ اَرْ لَ اَمَّ يَطْعَا هَي حَلَلَا ثَكَّ بَقْعَلَا مَحَلَلَا يَلَق

Бурунларининг ўртаси озгина кўтарилган, чиройли; икки елкалари ораси кенг, кафтлари (маънан ва ҳиссан) кенг, бўғимлари гўшти, товон гўшти оз, соқоллари қалин, бошлари катта, сочи қулоқ юмшоғига (тушар) эди.

هَالَعَا وَرُونُ لَ اَمَّ عَدَقَا هُوَ بُّ نَ لَ اَمَّ تَا حَ مَّ لَ سَ وَا هَي لَعَا هَلَلَا يَلَصَا هَي فَتَكَا نِي بَوَا

Елкалари орасида нубувват муҳри бор эди. Уни нур чулғаб, олий бўлганди.

هَي كُنْ سَمَلَا تَحَفَّ نَ لَ اَمَّ نَمُّ بِي طَا اُ هُوَ فَرَعَا وَ اُوْلُوْلَا اَكَّ مَلَسَا وَا هَي لَعَا هَلَلَا يَلَصَا هُوَ قَرَعَا وَا
هَاتَا تَرَا بَبَصَا نَمُّ طَا حَنَا اَمَّنَا كَا هَتَا يَشَمُّ يَفَا فَكَا تَا يَوَا

(Муборак) терлари оппоқ дур каби мусаффо эди. Ҳиди мушк- анбар ҳидидан ҳам ҳушбўй эди. Тепалиқдан пастга тушаётгандай юришда олдинга мойил бўлиб юрардилар.

رَأَسَا هُنْمَا دَجَا يَفَا هَي فَي رَشَلَا هَدَا يَبَا حَا فَا صُمُّ لَ اَمَّ حَا فَا صُ يَ مَلَسَا وَا هَي لَعَا هَلَلَا يَلَصَا نَا كَا وَا
نِي بَا نَمُّ هَلُّ هَسَمَا فَرَعَا يَفَا يَبَصَلَا سَا رَا يَلَعَا اُ عَا ضَا يَا وَا هَي رَهَبَا عَا هَا حَا اَرْ مَوِي لَ ا
هَارُدَا يَوَا هَي بَصَلَا

Муборак қўллари ила кўришган киши кун бўйи ҳушбўй нарғиз, ясмин (гуллари) мисол ҳушбўй ҳид топарди. Қўлларини ёш болаларнинг бошига қўйиб силар эдилар. Натижада болалар орасида (ширин ҳид таратаётганли учун) Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ушлаганлиги (яққол) билиниб турарди.

رَأَا مَلُّ هُوَ تَعَا نَ لُ وُقَا يَ هَي رَدَبَلَا هَلَلَا يَلَلَا يَفَا رَمَقَلَا اُوْلَا تَا فَي رَشَلَا هُوَ حَا وَا لَ اَلَا تَا يَ
هَارَا يَ رَشَبَا لَ وَا هَلُّ ثَمَّ هَدَغَا لَ وَا هَلُّ بَقَا

Муборак юзлари, бадр кечаси ой жилва сочгандек, нур таратар эди. Пайғамбаримизнинг васф қилувчи узотга ўхшабини олдин ҳам, кейин ҳам кўрмадим, кўрган киши ҳам йўқ бўлса керак деб айтарди.

Шу ва бошқа китобда закр қилинмаган сифатларнинг қисқача тафсилоти:

1. Бошлари катта, юзлари думалоқроқ, кўзлари қора эди.
2. Киприклари узун. Тана аъзолари бир-бирига мутаносиб, хушбичим эди.
3. Сийнасидан киндиккача узун ва ингичка мўй тушган эди.
4. Баданлари туксиз.
5. Бирор тарафга бурилсалар, гавдалари билан бурилар эдилар.
6. Қошлари қўшилмаган, эгик эди.
7. Тишлари майда, ялтироқ, олдинги тишлари бир-биридан алоҳида кўринар эди.
8. Қорин ва сийналари текис ҳамда баробар.
9. Икки елкалари ўртасида пайғамбарлик муҳри бор. Бу муҳр кабутар тухумидек келадиган қизғиш гўшт, усти тук эди.
10. Юришлари тез эди.
11. Барчадан илгари салом берардилар.
12. Сочлари икки қулоқ ярмига тушарди. Ҳаж ва умрада олдирганлар.
13. Сочларини тарар, бўяр ва баъзида фарқ очардилар.
14. Ўнгдан бошлашни суярдилар. Сочга ёғ суртардилар.
15. Кўзларига ҳар кеча сурма қўярдилар.
16. Кийимни йиртилгунча кияр эдилар.
17. Узуклари кумушдан бўлиб, ўнг қўлга таққанлар.
18. Салла ўрардилар (7-12 газ).
19. Таомни суяниб емасдилар. Таомни айбламас, ёқса ер, ёқмаса тарк этар эдилар.
20. Таомдан сўнг бармоқларини уч бор ялар эдилар.

21. Хонтахта устида овқатланмас эдилар.
22. Таомлари товуқ гўшти, қўй гўшти, тўрғай гўшти, сирка, зайтун ёғи, арпа нони, нон тўғралган шўрва (сарид), хурмо, талқон эди. Ширин ва совуқ ичимликни, сутни, замзамни суярдилар.
23. Пиёлалари ёғочдан бўлган эди.
24. Бодрингни ва қовунни (янги) хурмо билан қўшиб ер эдилар.
25. Сув ичганларида уч бор тўхтаб-тўхтаб, нафас олиб ичардилар.
26. Бирор нарсага ишора қилсалар, бутун кафтлари билан ишора қилар эдилар.
27. Шеър ўқир ва эшитар эдилар. (Шоирлари: Ҳасан ибн Собит).
28. Аввал икки ракат енгил намоз ўқиб, сўнгра таҳажжудга киришардилар.
29. Қироатни ҳарф-ҳарф, очиқ ва равшан, ҳар бир оятни алоҳида ўқир эдилар.
30. Қуръонни ўзгадан эшитишни суяр эдилар.
31. Тўшаклари теридан, ичига хурмо дарахти пўстлоғи солинган эди.
32. Қаерга борсалар, бўш ўринга ўтирардилар.
33. Уйдаги вақтлари учга бўлинарди: 1. Ибодат; 2. Уй ишлари; 3. Шахсий ишлар.
34. Ҳар бир ишнинг тадбирини аввалдан қилар эдилар.
35. Сарик либосни суймас эдилар.
36. Ҳеч кимни урмаганлар.
37. Ўзлари дарвешона ҳаёт кечирсалар-да, эҳсонлари зиёда эди.
38. Ҳадя олиб, мукофот берардилар. Ҳадяларни келган куниёқ, муҳтожларга тарқатар эдилар.
39. Узоқдаги товушларни ҳам эшитар, ҳеч ким кўра олмайдиган масофани бемалол кўрар, қоронғуда ҳам кундузгидек бемалол кўраверар эдилар.

40. Лўнда, қисқа, аниқ, такаллуфдан ҳоли ва айни пайтда фасоҳат билан гапирар эдилар.
41. Ҳар кимнинг ақлига мослаб сўзлар эдилар.
42. Кулишлари табассум эди.
43. Дастлаб кўрган одамни ҳайбатлари босар, муомала қилиб таниганидан сўнг, ҳамма у зотни яхши кўриб қолар эди.
44. Бир марта ҳаж, тўрт марта умра қилганлар.
45. Кам овқат ер, кам ухлар эдилар.
46. Ўзлари учун интиқом олмасдилар.

وَمَلَسَ وَجْهَهُ لِمَا مَلَكَتْ أَلْسُنُهُ لِمَا يَدَّشَى فَرَعَبَ مَرِيكَلَلَا رَبَقٌ مَّجَلَلَا رَطْعَ
 هِيَ لَعْنَةُ كِرَابِ

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини ҳушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

Й И Г И Р М А Н Ч И А Т Р

ПАЙҒАМБАРИМИЗ СОЛЛАЛЛОҲУ АЛАЙҲИ ВАСАЛЛАМ ҲАЁТЛАРИДАН БИР ШИНГИЛ

هُبَّوْثُ غُفْرِي وَوَلِّغْنُ فَصْحِي غَضَّوْثُ لَأَوْءَايَ خَلَا ذِي دَشَ مَلَسَ وَهِيَ لَعْنَةُ لَلَا لِي لَصَّ نَأَكَ وَ
 هِيَ رَسْمٌ رِي سَبَّ هَلْ هَلْ مَخَّ يَفُ رِي سَيَّ وَ هَاتَ أَشُّ بُلْحَيَّ وَ

Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ўта ҳаёли ва ўта тавозели эдилар. Кавушларини (ўзлари) ямар, кийимларини (йиртилса) тикар, қўй (ва туяларни) соғар ва аҳли аёллари юмушларига чиройли ҳолатда ёрдамлашар эдилар.

نَمَّ ءِآيَاحَ دَشَأَمْ لَسَوَ وِهِيَ لَعُهُ لَل لَّي لَصَّ يَّبَّ نَ لَآ نَآ كَ : لَاقٍ يَّ رُدُّخْ لَآ دِي غَسَّ يَّ بَأْ نَع
نَآخُ يَّ شَلْ لَآ ءَاوَرَهَ وِهِيَ فُ هَانَفَرَ عُهُ رَكَ يَّ آئِي شَآرٍ إِفٍ اَوَرِي خٍ فِ ءَازَدَ لَآ

Абу Саъийд ал-Худрий розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади: “Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам чимилдиқдаги қиздан кўра ҳаёли эдилар. Агар қарих кўрадиган нарса ни кўрсалар юзидан билиб олар эдик”, деди.

يَ فُ غُ نَصَيَّ مَّ لَسَوَ وِهِيَ لَعُهُ لَل لَّي لَصَّ يَّبَّ نَ لَآ نَآ كَ أَمْ عَشَائِعُ تُ تَلَّ أَسَّ : لَاقٍ دَوَسَّ أَلْأَ نَع
يَّ رَاخُ بُلْ لَآ ءَاوَرَهَ لَّصَلَّ لَآ يَّ لِمَاقٍ ءَالَّصَلَّ لَآ تَرَ صَحَّ إِفٍ ءَلَّهَ ءَنَوْمٍ يَ فِ نَآ كَ : تَلَّ اَقْرَهُ لَهَ

Асвад розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади: “Оишадан Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам аҳлига қиладиган нарсасидан сўрадим”. “У зот аҳлини меҳнатда эдилар. Қачон намоз вақти бўлса намоз- га турар эдилар”. Бухорий ривояти.

وِهِيَ لَعُهُ لَل لَّي لَصَّ لُ لَسَرَّ نَآ كَ أَمْ عَشَائِعُ لُ تَلُّ قُ " هِ يَ بَأْ نَعَّ ءَورَعِ نَبِّ مَاشَهَ نَع
لُ مَّ غِ يَّ أَمْ لُ مَّ غِ يَّ وِ , ءَلَّ عُنُ فُ صَحَّ يَّ وِ , ءَبَوْتُ طَيَّ خِي : تَلَّ اَقْ ؟ هَ تَيَّ يَ فِ غُ نَصَيَّ مَّ لَسَوَ وِ
أَمْ " نَّ اَبَحَ نَبِّ إِ لَ ءِ يَّ أَوَرِ يَّ فَوَ نَّ اَبَحَ نَبِّ اَوَ دُ غَسَّ نَبِّ اَوَ دَمَّ حُ هَ اَوَرِ " مَّ هَوْتُ يَّ بَ يَ فُ لُ اَجْرُ لَآ
طَيَّ خِي وِ , ءَلَّ عُنُ فُ صَحَّ يَّ " عَشَائِعُ نَعَّ ءَورَعِ نَعَّ دَمَّ حُ أَلْ وِ هَلْ وِ " هَوْتُ يَّ بَ يَ فِ مُ كْ دَحَّ أَلُ مَّ غِ يَّ
أَمْ " طَفَّ لَبَّ عَشَائِعُ نَعَّ ءَرَمَّ عُنُ عَ لَئِ اَمْ شَلْ لَآ يَ فِ يَّ ذِمَّرْتُ لَآ يَّ وَرِ " ءَوْلَدُ غِ قَرْيَ وِ , ءَبَوْتُ
ءَسْفَنُ مَّ دَحَّ يَّ وِ , ءَتَّ أَشُّ بُلَّ حَّ يَّ وِ , ءَبَوْتُ يَّ لَفَّ يَّ نَآ كَ , رَرَشَبُّ لَآ نَمَّ اَرْشَبُّ لَآ نَآ كَ

Ҳишом ибн Урва у отасидан ривоят қиладилар: “Оишага Росулulloх соллаллоҳу алайҳи васаллам уйда нима қилади деган эдим: “Кийимини тикар эдилар, кавушларини ямар, кишилар уйда қиладиган ишларни қилар эдилар.”, деди. Аҳмад, Ибн Саъд ва Ибн Ҳиббон ривоят қилганлар. Унинг ривоятида: “Бирингиз уйда қиладиган ишларни қилар эдилар”, дейилган. Ибн Ҳиббон ва Аҳмадларнинг Урва у Оиша розияллоҳу анҳудан қилган ривоятида: “Кавушларини ямар, кийимини тикар ва челақларини таъмирлар эдилар”, дейилган. “Шамоилда” Термизий Амродан у Оишадан қилган ривоятида: “У зот ҳам башар эди. Кийимларини майда ҳашоратлар қолдиғидан тозалар, қўйларини соғар ва ўзига ўзи хизмат қилар эдилар”, лафзи келган.

مُمَّرَتِ اَنْ جَّ عِيَّ شِيَّ وِ مُمَّ اضَّرَمَ دُوعِيَّ وِ مُمَّ عَمَّ سَلَّ حِيَّ وِ نِي كَ اسَمَ لَ وِ ءَازِقُ فُلَّ اَبَّ حِيَّ وِ

Мискин ва камбағалларни яхши кўрар, улар билан (бирга) ўтирар эдилар. Касалларини зиёрат қилар (вафот бўлганларини эса), жанозаларига қатнашар эдилар.

هَزَكَيْ اَمَبَّ اَدْحَ اَلْبِاقِيَّ اَلْوَاوِيَّ اَلْوَشَّ اَوْرُقُفْلَ اَلْعَقْدَ اَلْاَزِيْقَ اَلرُقْحَيَّ اَلْوَاوِيَّ

Камбағаллик заифлаштириб, мушкул аҳволга тушиб қолган фақир (кимаса)ларга паст назарда қарамас эдилар. Узрни қабул қилар эдилар. Ҳеч бир кишига ёмон кўрадиган нарсалари билан йўлиқмас эдилар.

يَضْرِيَّ وَيَلْاَعَتِ اَلْبَضْعَيَّ وَكَوْلُمُ اَلْبَاهِيَّ اَلْوَاوِيَّ دَوْلَمُ اَلْاَعْمُ اَلْاَشْمَيَّ وَ اَضْرَل

Қул ва тул хотинлар (ишларини раво қилиб) юрардилар. Султонлардан ҳайиқмас эдилар. Ризоси ҳам, ғазаби ҳам Аллоҳ учун бўларди.

يُنَاخُ وُرُلُ اَلْاَكِيَّ اَلْمُجَلَّيَّ رَهَطُ اَلْوَلَخُ اَلْوَقِيَّ وَ اَبَا اَلْحَصَّ اَلْفَلْحُ اَلْاَشْمَيَّ وَ

Ортимни руҳоний фаришталарга бўшатиб қўйинглар, деярдилар.

اَدَهَ اَلْاِيَّ اَلْمُجَلَّيَّ اَلْمُضْعَبَ اَلْاَرَامَحَّ وَ اَلْعَبْلَ اَلْاَوَّ سَرَفَ اَلْاَوْرِيَّ اَلْبَكْرِيَّ وَ

(Базида) туя, от, ҳачир, ҳамда подшоҳлардан бири (Муқовқис) ҳадя қилган эшакни миниб юрардилар.

هَتَدَوَارُ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ اَلْاَشْمَيَّ

Ер хазиналарининг калитлари берилган бўла туриб, очликдан қоринларига тош боғлаб юрардилар. Тоғлар тиллога айланишни истаганларида, бош тортдилар.

Шарҳ: Тош боғлаш ҳақида келган ривоятлар синчиклаб ўрганил- ганда, қуйидаги фойда ва ҳикматлар зоҳир бўлди. Қоринда егулик борлигини билдириш. Инсон оч қолганда ошқозон овқат ва сув ишқида ёнади. Тош эса ўзининг мўътадил ҳарорати ила ошқозондаги иссиқликни

пасайтиради. Инсон қаттиқ очликдан эгилиб, букчайиб қолади. Қоринга тош боғ- лаш қоматнинг тик бўлишига ёрдам беради. Валлоҳу аълам.

مَالِ سَلَابٍ هِيَ قَوْلٌ نَمُّ اَذْبَابِيَّ وَرُكُودٌ اُرْتِكُيَّ وَوَعْلٌ لِّلْقِيَّ مَسَّوٍ هِيَ لَعْلَلِ يَلَّصَ نَاكَو
ةً عَمَّ جُلَّ بَطَّحُ لِّلرُّصُقِيَّ وَوَلَّصَلَّ لِّلطِّيَّ وَ

Лағв(дунё гапи)ни оз сўзлар, йўлиққан кишига биринчи бўлиб салом берардилар. Намозни узун, жумъа хутбасини қисқа қилар эдилар.

:" مَسَّوٍ هِيَ لَعْلَلِ يَلَّصَ لِّلرُّسَرِّ نَاكَو لِّلرُّوْقِيَّ يَفَّوْا يَبَّأَنَّبَ لِّلرُّدْبَعِ نَع
عَمَّ يَشَمَّيَّ نَأْفَنَّا يَآلِ وَوَلَّصَلَّ لِّلرُّصُقِيَّ وَوَلَّصَلَّ لِّلرُّطِّيَّ وَوَعْلٌ لِّلرُّقِيَّ وَرُكُودٌ اُرْتِكُيَّ
مُكَاخَلَّأَوُ يَمَّرَادَلَّأَوُ يَأَسَّسَنَّا هَاوَرُ "عَجَّأَلَّ هَلَّ يَضُقِّيَّ فَنِي كَسَمَلَّأَوُ لَمَّرَأَلَّ
يَقَّهَيَّ بَلَّأَوُ"

Абдуллоҳ ибн Абу Авфодан ривоят қилинади: “Расулulloҳ соллаллоҳу алайҳи васаллам: “зикрни кўп айтар, лағуни килмас, намозни узун, жумъа хутбаларини эса қисқа қилар, бева ва мискинлар билан юриб, уларнинг ҳожатларини раво қилишдан уялмас эдилар.”, - деб айтарди. Насий, Дорамий, ал-Ҳоким ва Байҳақийлар ривояти

لَضَفْلٌ لِّهَأْمُرُكُيَّ وَفَرَّشٌ لِّهَأَفْلَاتَيَّ

Шарафли кишиларни дўст тутар, аҳли фазлларни ҳурмат қилар эдилар.

نَمُّوْمَلَّ" : لَأَق مَسَّوٍ هِيَ لَعْلَلِ يَلَّصَ لِّلرُّبَّنَّا نَأْ - هُنَّ عُلَّ لِّلرُّيَضَرِّ - رَزِيَّ رَهَبَّأَنَّبَ نَع
لَأَجَرُ دَمَّحَأُ لَأَجَرُ رَأَزَبَلَّأَوُ دَمَّحَأُ هَاوَرُ "فَلُّوِّيَّ أَلَّوُ فَالَّأَيَّ أَلَّ نَمِّيَّ فَرِّيَّ خَ أَلَّوُ فَالَّوْمُ
حَيَّصَلَّ

Абу Ҳурайра розияллоҳу анҳудан ривоят қилинади: “Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам: “Мўмин киши дўст тутинади. Дўст тутмайдиган ва дўст тутин- майдиган кишида яхшилик йўқ”, - дедилар”. Аҳмад ва Баззор ривояти. Аҳмаднинг кишилари саҳиҳнинг кишилари.

هَأَضَرِّيَّ وَيَلَّاعَتُ هَلَّأَهَبَّحِّيَّ أَقَحَّ أَلَّ لِّلرُّوْقِيَّ أَلَّ وَحَزَمَيَّ وَ

Аллоҳ суядиган, рози бўладиган ҳақ (рост) гапларни айтиб ҳазил қилардилар.

أَلَيْسَ إِنَّ لَاقٍ؟ أَنْ بَعْدَ أَذْتِكَ إِنَّ لَاقٍ لَوْ سَرَّ أَيُّ: أَوْلَاقٍ: لَاقٍ نَعُهُ لَلْأَيْضَرَّ عَزْرِي رَهُ يَبْأَنَّ عَيْقَهُ يَبْلَأُ دَمَحًا أَوْ يَذْمُ رَّتْ لَوْ بَدَأَ لِي فِي رَأْخِ بَلِّ أَوْ هَاوَرٌ قَحَّ الْإِلْجُوقُ أ

Абу Хурайра розияллоҳу анхудан ривоят қилинади: “Саҳобалар, ё Расулаллоҳ, сиз бизга ҳазил-мутуйиба қиласиз?”, дейишди. “Албатта, мен ҳақни гапираман”, дедилар”. Бухорий “Адаб”да, Термизий, Аҳмад ва Байҳақийлар ривоят қилган.

: مَلَسَ وَوَيْلَعُهُ لَلْأَيْلَاقِ يَلَّاقٍ: لَاقٍ نَعُهُ لَلْأَيْضَرَّ كَلَامٌ نَبَّ سَنَانُ عَيْقَهُ يَبْلَأُ دَمَحًا أَوْ يَذْمُ رَّتْ لَوْ هَاوَرٌ نُنِي نُدْالًا إِذَا يَ”

Анас ибн Молик розияллоҳу анхудан ривоят қилинади: “Набий соллаллоҳу алайҳи васаллам: “Менга “эй, қулоғи иккита”, дедилар”. Термизий ривоят қилган.

ءَالْمُإِلْأَنَّ عَضَّ غَلَبَ وَ عَيْنَ أَيَّ بَلِّ أَلَّ عِلْحُ لَاقِي فِي دَارِطِلَ نَعُ لَاقٍ مَلِّ أَدَاوَجَ أَنْبَ فَ قَوْ أَنْ هَوَّ هَاهُتْ نُنْمُ حَضُّ يَإِلِّ دَفَّ أَدْفُ يَ”

Мана шу жойга етганимизда, учқур отлар (Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам ҳақида битилган балоғатли) иборалар мусобақасидан тўхтади. Изоҳ саҳросида имлоларни сайр қилдирувчи ўз (манзили) интиҳосига етди.

Шарҳ: Бу ерда мусанниф раҳматуллоҳи алайҳ мавлид қасидасини аввалидан охиригача қофиялар билан ёзиб, кўзлаган мақсадига етганларини баён қилмоқдалар. Валлоҳу аълам.

وَمَلَسَ وَوَيْلَعُهُ لَلْأَيْلَاقِ يَلَّاقٍ: لَاقٍ نَعُهُ لَلْأَيْضَرَّ كَلَامٌ نَبَّ سَنَانُ عَيْقَهُ يَبْلَأُ دَمَحًا أَوْ يَذْمُ رَّتْ لَوْ هَاوَرٌ نُنِي نُدْالًا إِذَا يَ”

Эй Аллоҳим?! Ўзинг Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васал -ламнинг қабри шарифларини хушбўй, ўта ёқимли салоту салом ҳидлари ила муаттар айла!

МАВЛИДИ ШАРИФ ДУОСИ

هَافَكَ دُبَّعْ لَأْفُكَا هَافَكَ لَأْتَعْفُرْ إِذْ إِ نَمَ اِي هَافَكَ طَعْلَابِ نِي دَيَّ لَأَطْسَابِ اِي مُهَلَّلَا

Эй, икки (ирода ва қудрат) қўлини ҳадялар билан кенг очувчи Аллоҳ! Эй, банданинг қўллари (дуога) кўтарилганда кифоя қиладиган Зот.

اِي وَ هَابْ شَأْ و رِيَّ اَطْنِ اِهْ اِي فُ هَلْ نَوُكَيِّ نَا نَعِ هَافَكَ دَحْ اَلْ هَوْتِ اَفْ صَو هَوْتِ اَذْ اِي فِ هَزَنْتَ نَمَ اِي هَاوَسْ يَلَعْ لَوَّعْ اِي اَلْ وَ هَزِيَّ غِ يَحْ جُرِيَّ اَلْ نَمَ اِي هَافَكَ لَزَّ اَلْ اَو مَدَّقْ لَأَوِ اَقْبْ لَأَبْ دَرَفَتْ نَمَ

Эй, зоти ва сифатларида ягона, ўхшашидан пок бўлган зот! Эй, Қадим, Боқий ва Азал сифатлари билан ягона бўлган зот! Эй, Ўзингдан бошқасидан умид қилинмайдиган, (Сендан) ўзгага суянилмайдиган зот.

هَدَشْرَتْ سَا نَمَ هَلْ ضَفَبْ دَشْرَأْ وَ هَافَكَ مَوِّيَّ قَلْ هَوْتَرْدُقْ يَلْ اِي مُنْ اَلْ اَدَنْتْ سَا نَمَ اِي هَادَهَتْ سَاو

Эй, мавжудотлар зотида қоим, қудратига суянадиган, тўғри йўл, ҳидоят сўраганларни Ўз фазли билан ҳидоятга бошловчи зот!

هَافَكَ دَكَّ شَلْ اَتْ اَمُّ لُطْ نَمَ تَحْ اَزْ اِي تَلْ هَافَكَ سُدُقْ لَأْ كَرَأْ وَ نَأْبُ مُهَلَّلَا كَلْ لَأْسَنَ

Сендан шак-шубҳа қоронғулигидан зулматни кетгазган пок нурларинг ила сўраймиз.

هَافَكَ هَلْ وَاوْ هَوْتَرُ وُصْبِ اِي بِنْ اَلْ اُرْحَأْ وَ نَمَ وَ هَافَكَ دَمْحُ مَلْ اَتْ اَذْ لَأْفَرْ شَبْ كَيْ لَأْ لِسْ وَ تَنَ وَ هَانْ عَمَبْ

Сенга Муҳаммад соллаллоҳу алайҳи васалламнинг зоти шарифлари ила васила қиламиз. У Зот суратда (жисмда) пайғам- барларнинг охири, маънода (ҳақиқатда) эса уларнинг аввали эдилар.

هَلْ يَدِيهِ الْيَلْوُاْ هَبْ اَخْصَابًا وَهَاجُّنَ لَوْ اَوْهَمَ السَّلَاةَ نِيْفَسَ وَهَيَّرَبُ لَانْمَ اَبْكَ اَوْكْ هَلْ اَبَّوْ
هَلْ لَانْمَ اَلْضَفَّ نُوْعَتُ بَيِّهَلْ لَمْ هَسُوْفُنْ اَوْلَدَبْ يَدِّي اَلْضَفَّ اَلْاَوْ

Борлиқнинг омонлик юлдузлари, саломатлик ва нажот кемаси бўлган аҳли
байтлари, афзаллик ва ҳидоятли, ўзларининг (бор будини) Аллоҳдан фазл
сўраб, Унинг йўлида ўз (куч-ғайратини) сарфлаган саҳобалари,

لِضَفَّوْهَمُ عَنبِ اَوْرَشُبَّتْ سَا نِيْدِّي اَلْضَفَّوْصُحُ لَوْ اَبْ قَا نَمُ لَ الْيَلْوُاْ هَتَّ عِيْرَشَ اَلْمَحَبَّوْ
هَلْ لَانْمَ

Аллоҳдан фазл ва анвои неъматлар ила башорат шодлини туйган, ўзига
хос гўзал сифатлар соҳиблари, шариат олимлари ҳурматларидан,

نَمُ لِيْلُ كَلَّ حَجُّنُتَ وَهَيَّيْنَلَا صَا لَخِ اِلْ اَلْمَعَالَاوْ لَوْ اَوْقَا لَ اِيْفَا اَنَالَوْمَ اِي اَنَقْفَوْتُ نَ ا
تَاوَهَّشَلَا رَسَا نَمُ اَنَصَلَّخَتْ وَهَانَمُ وَهَبَلْ طَمَ نِيْعَمُ اسَلَاوْ نِيْبِيْ اَعْلَاوْ نِيْرِيْضَا لَلَا
وَهَمَّ هَلْ دَمُّ لُكْ رَشَا اَنِيْفَكَّتْ وَهَانَنَطَا كَبَا مَلْ اَمَّ اَلَا نَمُ اَنَلَقَّقْخَتْ وَهَيَّبَلَقْلَا اءَاوَدَا لَوْ
هَيَّب

Сўзда ва амалда холис ниятли бўлишга муваффақ айлашини, (бу мавлиди
шарифга) хозир бўлганларни истак- мақсадларини раво қилишини, шаҳват
кишанидан, (кибр, риё, ҳасад каби) қалб касалликларидан халос
қилишини, ўйлаб юрган орзуларини рўёбга чиқаришини, катта-ю (кичик)
мусибатлару, балоларга (Ўзинг) кифоя қилилишингни,

هَيَّيْنَجَّ هَيَّيْنَادَا فَوَطَّقَ نِيْقِيْلَا نَسُحُ نَمُ اَنَلَا يَنْدُوْهُ اَوَّهْ اَوَّهْ اَنْ مَمُ اَنَلَعَجَّتْ اَلْوَ
هَانِيْ نَجَّ بِنَدَلُّكَ اَنَعَا وَخَمَّتْ وَ

Ҳавосига бўйин экканлардан қилиб қўймаслигингни, янги узилган
(узувчига) яқин узум шингилидек (Ўзингга) яқин қиладиган (амалларга)
ёндаштиришингни, қилган ҳар бир гуноҳларимизни (фаришталар
китобидан) авф қилишингни, раҳмат, мағфират ила мунаввар,

هَانَعَا كَاوَسُ نَمَّ عَمِّيْ دُوْهُ رَفَعَمَّوْهَمُ حَرَبُ هَيَّيْنَسَلَا كَحَنَمُ نِيْ اَنَخُ نَمُ اَدَّهْ اَنَعَمَّجُ مُمَّعَتْ وَ

Олийқадр ҳадяларингдан бу жамоатнинг (ҳаммасига) насиб этишингни, доимо Ўзингдан бошқага муҳтож қилмаслигингни сўраймиз.

دَقَّوْ هَا جَرَّوْ كَيْفُ هَلِّمَ اَمَّ جَارُّ لِكُلِّ وَ هَيَّزَمَ وَ اَمَّ اَقَمَّ لِيَّ اَسَّ لِكُلِّ تَلَّ عَجَّ كُنَّا مُهَلِّلَا
هَانَ وَجَرَ كُنَّمَا اَمَّ اَنْ لِقُقِّحَّ وَ هَيَّيَّ نُدُّلَلَا كَبَّ هَا وَ مَنِّي جَارَّ اِنَّا لَوَمَّ اَيَّ كَا اَنْ لَأَسَّ

Эй Аллоҳим, Сен ҳар бир сўрагувчига (улуғ) мақом ва фазилат, Сенга орзу-истак боғлаганларни ҳар бирига (сўраганларини ато) қилдинг.Эй Мавломиз, ҳузурингдаги ҳадяларингдан умид қилганча Ўзингдан сўрадик. Сендан орзу қилган нарсаларимизни рўёбга чиқаргин.

اَدَّهٖ يَفْرِحُ لَ اَدَّهٖ لَعَجَّ نَمَلٌ رَجَّ اَلَا مَطْعَاوُ هَيَّيَّ رَلَّ اَوَّ تَاغَّرَلَّ اَحْلَصَّ اَوَّ تَاغَّوَّرَلَّ اَمَّ اَمَّ هَلِّلَا
هَانَ جَاوَّ كَرَّ اَبُّ مَلَّ اَمَّ وَّيَّ لَا

Эй, Аллоҳим! (Бизларни) хавф-хатар, қўрқинчлардан омонда қилгин. Халқни ва бошлиқларни Ўзинг ислоҳ қил. Бу (муборак) кунда шундай яхшилиқни қилган (киши)ларга ажру савобларни зиёда қил.

مُغَيَّ اَثَّيَّ غَا نَقَّسَاوُ هَيَّيَّ رَّ رَّ نَمَّ اَمَّ اَلَّ سَا اَلَا دَا لَبَّ رَّ اَسَّ وَ اَدَّ دَلَّ بَلَّ اَدَّهٖ لَعَجَّ اَمَّ هَلِّلَا
هَابُّ رَوَّ بَسَّ بَسَّ بَلَّ اَدَّهٖ بَيَّ سُبَّ اَيَّ سُنَّ

Аллоҳим! (Мадина) шаҳри ва бошқа мусулмонлар (истиқомат қиладиган) шаҳар (қишлоқ)ларни тинчлик омонликда, кенгчиликда (бардавом) қилгин.Чўл-биёбонларга фойдали, баракотлар ёмғирини ёғдир.

يَّيَّ حُنَّ زَرَّبَلَّ اَيَّ لَ اِنَّمَّ رَفَّ عَجَّ اَنِّيَّ سَّ هَيَّيَّ دَلَّ وَ مَلَّ اَدَّ رَّبَّ حُمَّ لَ اَدَّ رُبَّ لَ اَدَّهٖ جَسَّ اَنَّا لَ رَفَّ عَاوُ
نَيَّ بَرَّقُمَّ لَ اَعَمَّ لَعَجَّ اَوَّ هَيَّيَّ نَمَّ اَلَّ اَوَّ اَعَّ جَّرَلَّ اَوَّ كَبَّ رُقُبَّ زَوْفَلَّ اَدَّهٖ لَعَجَّ وَ هَا مَتَّ نَمَّ وَ هَتَّ بَسَّنَّ
هَانَ كُنَّ سَوَّ هَلِّيَّ قَمَّ

(Пайғамбаримиз соллаллоҳу алайҳи васаллам) мавлидлари ҳақида (битилган) чиройли, гўзал жумлаларнинг муаллифи (туғилиб) ўсган жойи Барзанж (шаҳри)га нисбат бериладиган Жаъфар раҳматуллоҳи алайҳнинг гуноҳларини мағфират қилгин. Ўзингга яқин (муқарраб бандалардан айлаб) орзу- умидларини рўёбга чиқар. Масканини Ўзингга яқин зотлар ила айла.

هُوَ عَمَّسَ الْهَيْلَ إِخْصَاءً نَمَّوْهُ إِهْرَاقًا وَهُوَ بَاتَكَوْهُ عِيَّوْهُ رِصْحًا وَهُوَ زَجَعًا وَهُوَ بِيَّعًا هَلَّ رُتْسًا وَهُوَ
هَاعْصًا

Бу (мавлид)ни ёзганларни, ўқиғувчиларни ва унга (муҳаббат ила) қулоқ
солганларни айбу нуқсонларини (айблар очиладиган кунда) ёпгин.

هُوَ بَحْصًا وَهُوَ آيَّ لَعًا وَهُوَ يُّ لِكُلِّ لَعَةٍ قِيَّ قَحْلًا نَمَّ يُّ لِحَّ لَلِ لَبَّاقِ لَوَّأَيَّ لَعًا مَّ لَسَّ وَ لَصَّ وَ مَّ لَلَّ
هَالًا وَهُوَ رَصَّنَّ نَمَّوْهُ

Барча ҳақиқатлар хабарини биринчи қабул қилувчи зот (Муҳаммад
соллаллоҳу алайҳи васаллам)га, аҳли байтлари, саҳобалари, уларга ёрдам
бериб, дўст тутганларга салоту саломлар ҳамда баракот ёғдир.

لَفَاحٌ مَّ لَلِ رُودُصَّ تَلَحَّتَ وَهُوَ رَهَوْجٌ طَارِقًا بِيَّ رِدَلًا هَفْصًا وَهُوَ نَمَّ نَادَالًا تَفِيَّ شَامًا
هَالِحًا دُوقُعَبَةً فَيَّ نَمَّ لَلِ

Қулоқлар дур каби у зотнинг васфидан ёқуту гавҳар ила безалди.
Ҳурматли жамоатнинг қалблари гўзал маржонлар билан зийнатланди.

ءَايَبُنَّ أَلَا مَتَّاحٌ دَمَّحُمَّ أَلَا وَ مَّوَّ أَلَا دِيَّ سَيَّ لَعًا مَّ لَسَّ لَلِ مَّ تَأَوَّ هَالَّصَّ لَلِ لَضْفَاءً
نَّوْفَصَيَّ أَمَّعَ زَعْلًا بَرَّ كُبَّرَ نَاحِبُ سَنَيَّ عَمَّجًا هَبَّاحْصًا وَهُوَ آيَّ لَعًا وَ نَيَّ لَسَّ رُمَّ لَلِ
نَيَّ مَلَّاعْلًا بَرَّ هَلَّ لَلِ دَمَّحْلًا وَ نَيَّ لَسَّ رُمَّ لَلِ لَعَّ مَّ لَسَّ وَ

24/04/2011м.с, 20/05/1432 ҳ.с. Соат 17-¹⁷, Роббимизнинг инояти ила
ўз интиҳосига етди.

Хулоса:

Мавлиди шариф китобини ўз она тилимизга таржима қилиш ва шарҳлаш
мобайнида сийрат илмига доир илмларни имтиҳондан ўтказиб олдик.
Билганларимизни такрорладик. Билмаганларимизни эса ўргандик. Бу
билан сийратга оид илмлар тугади дегани эмас. Мухтасар сийрат китоби

бўлган мавлиди шариф катта-катта сийрат китобларига муқаддима, холос.

Абу Убайдуллоҳ

Фойдаланилган адабиётлар

1. Қурони карим.
2. “Тафсиру Жалолайн”. Жаллолиддин Маҳаллий. Жаллолиддин ас Суютий. Дорул Ҳадис. Қоҳира.
3. Ибни Касир “Тафсиру ибн Касийр”. Дорул Фикр.
4. “Тафсири Ҳилол” Шайх Муҳаммад Содик Муҳаммад Юсуф Тошкент 2008.
5. Жаъфар Барзанжий. “Иқдул жавҳар фи мавлидин набийил азҳар маат-таълиқ”. Қозон. 1899-йил 20-ноябрь.
6. “Қасидаи мавлидин набий лил Барзанжий”. Қозон.
7. Шайх Муҳаммад ибн Аҳмад Алийш ал-Моликий. “Ал-қовлувлул мунжий ала мавлидил Барзанжий”. Дорул кутубил аробий ал-кубро. Миср.
8. Жаллолиддин Суютий. “Ал-Ҳавий лил фатаава фил фикҳи ва улумит тафсири вал ҳадиси вал усули ван наҳви вал эъроби ва саирол фунун”. (Ҳиснул мақсид). Дорул кутубил илмийя. 2000-й 1-жуз.
9. “Умар Ризо Қаҳҳола”. Мўъжамул муаллифийн 3-жуз .
10. “Ҳажи Халифа Кашфуз зунун” Мустафо ибн Абдулло Қостантиний Дорул кутуб ал илмийя.
11. “Ал адаб ал муфрад”. Имом ал Бухорий. Муҳаммад ибн Исмоил ал Бухорий. Дорул башаир ал исломийя- Байрут. 1989 йил.
12. “Саҳиҳул Бухорий”. Имом ал Бухорий. Муҳаммад ибн Исмоил ал Бухорий. Дору ибни Касир- Байрут 1987 йил.

13. “Саҳиҳу Муслим” Дору Ихё ат Тирос ал Аробий-Байрут.
14. Мулла Али ал-Қорий. «Шарҳуш шифа».
15. “Шамоили Муҳаммадийя” Муҳаммад ибн Исо ат Термизий” “Муассасатул кутуб ас сақофия -Байрут” ҳижрий 1412 йил.
16. Ибн Ҳишом. Ар ровзул унуф фий тафсирис сийратин набавий. Дорул маърифа Байрут Лубнон 1398ҳ.
17. “Ҳадис ва Ҳаёт” Шайх Муҳаммад Содиқ Муҳаммад Юсуф Тошкент 2008.
18. “Зикр аҳлидан сўранг”. Шайх Муҳаммад Содиқ Муҳаммад Юсуф 3-сон.
19. Муҳаммад ибн Абу Бакр ибн Абдулқодир Розий. Мухторус сиҳоҳ. Мактабату Лубнон. Байрут. Маҳмуд Хотир таҳқиқи. 1995-1415 йил.
20. Муаллифлар гуруҳи. “Ан-наъим”. Арабча-ўзбекча луғат. А.Қодирий номидаги халқ мероси нашрети. Тошкент-2003.